

Restaurants—

Aubert Gédéon, St-Georges 140
 Bergeron Joseph, Fraser 49½
 Boulanger J.-Adrien, St-Georges 211-213
 Bissonnette J.-Ls., Commerciale 149½
 "Chez Rosande", Commerciale 135½
 Guay Albert, St-Georges 141
 Kirouac Martial, Côte Davidson 1-3
 Lachance Albert, Côte du Passage 86
 Lemieux A.-N., St-Henri 1-5
 Lemieux Gaston, Commerciale 119
 Lemieux Victor, Ave Bégin 54
 Maranda Ernest, St-Etienne 8
 Moreau Jos., Fraser 108-110
 Roberge Joseph, St-Georges 157
 Roy Alfred, Côte du Passage 86
 Samson Euclide, St-Georges 174

Scies—Saw

La Cie de Scies de Lévis, Côte Davidson 26

Second Hand Stores—Magasins d'occasion

Bélanger J.-Bte, St-Onésime 40-42
 Rainville Alfred, Côte Labadie 21-23-25

Station de service

Panco Oil & Gasoline, Shaw 23½

Tabac—Tobacco

Le Foyer du Tabac Canadien, H. Carrier,
 prop., St-Georges 164

Tailleurs—

Desrochers J.-A., St-Georges 225-227
 Leveillé Alph., St-Louis 10
 Samson Cléo., Ave Bégin 29-31

Teinture—

Robert Roland, Commerciale 101½

Thé et Café—Tea & Coffee**Traders—Commerçants de provisions**

Turgeon Joseph, Commerciale 165-167

Ville de Lauzon

Liste des membres du Conseil de Lauzon et des présidents des différents comités:

Nom	Adresse	Téléphone
P. L. J. RUEL.....	Maire.....518 rue St-Joseph.....	Res. 532-W Bureau 286
ROMÉO BOURGET, M.D..	Echevin... 42 " St-Joseph.....	" 585
ERNEST ROY.....	" ... 50 " St-Joseph.....	" 779
WILFRID COUTURE.....	" ... 1 " St-Louis.....	" 699-W
ARTHUR MASSÉ.....	" ... 3 " St-Honoré.....	" 395-F
ARTHUR SAMSON.....	" ...265 " St-Joseph.....	" 501
JOS.-NAP. SAMSON.....	" ... 22 " Joliette.....	
P.-ÉMILE SAMSON.....	" ... 7 " St-Ignace.....	
ÉMILE LORD.....	" ...516 " St-Joseph.....	" 285-W
ROMEO SAMSON.....	" ...530 " St-Joseph.....	" 731-W
WELLIE GUAY.....	" ...Route rurale No 1.....	" 281 s 21
Président du comité	des Finances.....	M. Ernest Roy.
"	de l'Aqueduc.....	M. Wilfrid Couture
"	de la Voirie.....	M. Roméo Samson
"	du Feu.....	M. Emile Lord
"	de la Police.....	M. Arthur Massé
"	de Bâtisses.....	M. Jos.-N. Samson
"	d'Hygiène.....	M. Roméo Bourget, M.D.
"	d'Urbanisme.....	M. P.-Émile Samson
"	des Règlements.....	M. Willie Guay
"	d'Electricité.....	M. Arthur Samson
Sécretaire-Trésorier	.....	M. Lévis Bourassa
Assistant " "	.....	M. Jean-Pierre Samson
Chef de Police et des Incendies.....	.....	M. Ernest Dion
Collecteur de Licences.....	.....	M. Magloire Turgeon
Surintendant des travaux.....	.....	M. Joseph Guay

Ville de Lauzon

AVENUE BOTREL, de 67 rue Wolfe, au fleuve St-Laurent.—From 67 Wolfe Street to River St. Lawrence.

- 1 Caron Wilf., cord.-machiniste
- 3 Normand Joseph, laitier
- 11 Ouzilleau Mme veuve Théo.
- Ouzilleau Eugène, journalier
- François Mme veuve Pierre
- 13 Gaumont Joseph, menuisier
- 15 Labadie Mme veuve Louis
- 23 Bégin Alfred, conducteur, C. N. Rys.
- 31 Tavera Emile, ing. de marine
- 33 Laperrière Lucien, ingénieur
- 35 Hamelin Valère, charp.
- 39 Routhier Emile, journalier
- 45 Barras Gaston, électricien

-
- 4 Guérin Joseph, ouv. en fer
 - 6 Saulière Mme veuve Jos., blanchisseuse
 - 10 Boulanger Joseph, menuisier
 - 14½ Tavera Lucien, journalier
 - 16 Tavera Joseph, journalier
 - 28 Gosselin Léon, boulanger
 - 30 —

AVENUE BOUTIN, de 510 St-Joseph allant au Sud.—From 510 St. Joseph Street, to south.

- 2 Patry Philippe, maçon
- 4 Morency Lauréat, creuseur de puits
- Albert Thomas, charpentier

BARRAS, du fleuve St-Laurent à la rue Wolfe—From River St. Lawrence to Wolfe Street.

- 1 Ouzilleau Alex., ingénieur de marine
- Ouzilleau Alex., jr., navigateur
- 3 Samson Emilio, agt d'assurances
- Hayes Michael, ingénieur
- 5 Maloney John, commis
- 7 Ouzilleau Léopold, mécan.
- 14 —
- 17 Bégin Arthur, ing. de marine
- 19 Casey Rosario, ing. de marine
- 23 Guay Edmond, mécanicien
- 33 Létourneau Moise, agent assurances
- 37 Samson Edgar, ing. de marine
- 39 Guay Roméo, commis de bureau
- 41 Beaudet Sévérin, ingénieur
- 43 Bouchard Camille, ing. de marine
- 45 Boulanger J. A., ing. de marine
- 47 Maheux Adjutor, menuisier
- 49 Boisvert Ernest, sellier
- 59 Picard Joseph Albert, ouvrier en fer

-
- 2 Guay Philippe, peintre
 - 4 Cantin Ern., ing. de marine
 - 8 Morin Wilfrid, journalier
 - 10 Bouchard Arthur, charretier
 - 20 Nauld Alfred, chauff. loco.

- 22 Grant John, annuitant
- 24 Hart William, clerk
- 28 Turgeon Azarie, menuisier
- 30 —
- 34 Girard Georges, commis
- 38 Davignon Jean, waiter
- 40 Demers Honoré, navigateur
- 42 Latulippe Amédée, ing. de marine
- 44 Lacasse M., emp. ch. de fer
- 46 Roy Laurent, ouvrier p
- 48 Simoneau Donat, conducteur L. C. R.
- 50 Picard Ls Phil., menuisier

BEGIN, de 8 St-Joseph au sud.—From 8 St. Joseph Street to South.

- 5 Turgeon Raoul, emp. Pfeiffer
- 7 Marotte Alfred, journalier
- Marotte Alfred, fils, journalier
- 9 Marotte Chs, chauff. stationaire
- 13 Bisson Charles, compositeur linotype
- 13½ Marotte, Hector, calfat
- 15 Thivierge Alb., plombier-électricien
- 17 Michaud Mme veuve Honoré
- 19 Boulanger Alfred, chauffeur stationaire
- 21 Barras Mme Cyrille, blanchisseuse
- 25 Langlais Alfred, contremaitre

-
- 4 Lacroix Mme veuve Elz.
 - 6 Ouellet Alexis, ouv. en fer
 - 8 Young W. H., emp. ch. de fer
 - 8½ Jenkins Willie, commis
 - 10 Côté Georges, navigateur
 - 12 Côté Napoléon, peintre p
 - 16 Jenkins Adjutor, mécanicien
 - 18 Dechesne Mme veuve Alphonse
 - 20 Beschro E.-A., négociant
 - 26 Boulanger Mme veuve Alph.
 - 28 Therrien Oct., mouleur

BOUCHARD, de 569, rue St-Joseph au Sud.—From 568 St-Joseph St. to South

- 2 Bissonnette J.-Chs, navigateur
- 4 Bouchard Mlle Emma
- 10 Guay dit Gaspé John, gardien
- 12 Bissonnette Octave, menuisier
- 16 Bouchard Honoré, ouv. en fer

BOURASSA, de 377, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 357 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3-5 Bélanger J.-C., Ing. Civil
- 7 Fox Chs, navigateur
- 9 Drapeau Arthur, commis de taverne
- 13 —
- 15 Létourneau Patrick, journalier
- 19 Robitaille Onésime, marchand
- 25 —
- 27 —
- 29 —
- 31 Sirois Odilon, ouvrier en fer

- 2 Létourneau Edgar, restaurateur (rés.)
 4 Boutin Emile, charroyeur
 8 Blais Jos., menuisier
 10 Gosselin J.-C., débardeur
 16 Beaubien Philippe, typo.
 18 Lemelin J.-Bte, ouv. en fer
 20 Roberge Téléphore, journalier
 22-24 Bissonnette Jos.-Lucien, ouv. en fer
 26 Fortin Joseph, journalier
 28 Dumont Mme Veuve Honoré
 30 Forgues Alfred, journalier
 32 Bissonnette Mme veuve Achille, maison de pension
 Bissonnette Adjutor, barbier
 Gingras, Wilfrid, rentier

BOURGET, (Ignace) de 294, rue St-Joseph au Sus.—From 294, St. Joseph Street to South

- 9 Maltais Eugène, ouv. en fer
 11 Labbé Joseph, emp. du Couvent
 13 Camp des Ingénieurs Royaux
 Couture Henri, sergent

10 Méthot Benj., sacristain

CARON, de 430, rue St-Joseph, à l'est.—From 430 St. Joseph St. to east.

- 9 Guay Albert, ouv. en fer
 11 Brousseau Louis, contremaitre
 13 Normand Léo, journalier
 15 Isabelle Alex., journalier
 15r Fleury Napoléon, journalier
 17r Nadeau Edgar, riveur
 19r Briand Alph., charpentier
 21 Bérubé Gaudias, ouvrier en fer
 23 Bellerive Jos.-A., navigateur
 23½ Samson J.-H., plombier
 Ouellet Evariste, ouvrier en fer
 25 Dupont Emile, menuisier
 35 White Roch, laborer
 39 Fangelo James, foreman
 41 Pelchat Achille, machiniste
 41½ Bernard Mme veuve Louis
 Bilodeau Philippe, charpentier
 43 Royer Joseph, journalier
 45 Morissette Joseph, journalier
 57 Ouellet, Virgiles, cultivateur
 59 Morissette Jos., ouvrier en fer

- 4 Bellerive Arthur, charpentier
 8 Leblond Adjutor, ouvrier en fer
 10 Roy Lorenzo, pipe-fitter
 12 Montminy Mme veuve Elzéar
 14 Morin Joseph, homme de suction
 22 Barbeau Arthur, charretier
 24 Fleury Henri, journalier
 32 Gagnon Emile, mécanicien
 44 Roy Alfred ouvrier en fer
 46 Dumont Rosario, journalier
 48 Bérubé Edouard, journalier
 54 Bélanger Cléophas, charpentier
 56 Ouellet Albert, menuisier
 58 Ruel Louis, emp. de la Voirie
 60 Roy Ernest, riveteur
 62 Garant Joseph, agent

CHAREST, de 49 St-Joseph, à l'ouest.—From 49 St. Joseph St. to west

- 3 Després Alfred, contremaitre
 Picard Amédée, mécanicien
 12 Sauchagrin Siméon, ing. de marine
 Sauchagrin Mlle Parsilia
 14 Lavallée Mme veuve Alfred

COUILLARD, de 247, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 247 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Nolin Joseph, ouvrier en fer
 5 Létourneau Maurice, boucher
 7 Tardif Henri, ouvrier
 9 Fradette Honorius, plombier-couvreur
 13 Morin Thimolaus, sellier
 15 Dumont Adélar, sellier
 25 Bilodeau Eddie, charpentier
 25r Vien Saluste, ouv. en fer
 27 Bourget Mme veuve Alex.
 29 Verret Arthur, journalier
 31 Fawn Anthony, peintre
 33 Vien Félix, riveteur
 35 Larouche Mme veuve Arthur
 37 Simard Arthur, emp. s. civil
 39 Larrivée Mme veuve Alphonse
 41 Guénard Sylvio, navigateur
 Guénard S.-G., du Bureau des Examinateurs de mécaniciens

- 4 Turgeon Alfred, commis
 6 Turcotte Jos., peintre
 10 Pouliot Adélar, tourneur
 14 Fortin Edouard, berlineur
 16 —
 18 —
 20 Gosselin Mme veuve Etienne
 24 Andrew Bergamin, blacksmith
 26 Samson Lauréat, expéditeur
 28-30 Larrivée Antonio, charretier
 32 Morency Emmanuel, plombier
 36 Bilodeau Mme veuve Arthur
 Larrivée Stanislas, chaudronnier
 38 Pérusse Lcien, pipe fitter
 40 Fortin Arthur, serrefreins
 42 Samson Pierre, ouvrier en fer
 Samson Joseph, bruleur

DAVIE, (George D.) de 347 rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 347 St. Joseph Street, to River St. Lawrence.

- 1 —
 3 Fradette Albert, mécanicien
 5 Poitras Omer, restaurateur (rés.)
 7 —
 9 Thibault Guillaume, mécanicien
 11-13 Bonneau Joseph, chaudronnier
 15 Bonneau Honoré, menuisier
 17 Létourneau H., courtier en débentures
 19 Létourneau Mme veuve Téléphore
 25 Beaulieu Mme Joseph
 Paquet Maurice, comptable
 27 Davie G. T., Lower Patent & Office
 Patent Slip, Lauzon, Tél. 930
 Chs Davie, manager
 29 Morton Engineering & Dry Dock Co., Ltd.

20 Poitras Omer, restaurateur, Tél. 593
—Davie Shipbuilding & Repairing Co.,
Ltd., office & plant (Phone 700)

24 Vézina Ernest, surintendant des Usines
de Pouvoir Calès-Sèches Champlain
et Lorne; rés. Tél. 495

28 Ministère des Travaux Publics du
Canada

Dion L.-R., commis

Vézina Ernest, surintendant des Usines
de Pouvoir

Marcoux Phydime, contremaître, 30

Marcoux Phydime, contremaître

30 Després Thomas, mécanicien (rés.)

DORVAL, de 20 Georges D. Davie, au nord
—from 20 Geo. D. Davie Street to
North

1 Bourassa Mlle Léda

7 Nolet Omer, gardien

9-11 Roy Mme veuve Wilfrid

13 Association Sportive de Lauzon

4-6 Leblond Achille, gardien

10 Vézina Ulric, journalier

12 Bulduc Philippe, électricien

DU COUVENT, de 18 rue St-Joseph, au sud
—From 18 St. Joseph Street to South.

9 Samson Philéas, ing. stationnaire

11 Lambert Emile, menuisier

13 Bégin Philippe, chauff. locom.

17 Paradis Ludger, voy. de com.

19 Corriveau Philéas, mécanicien

21 Guay Omer, navigateur

12 Dechène Will., emp. ch. de fer

14 —

16 Bugeau Chs., journalier

DU FLEUVE, de 27 rue St-Joseph, au fleuve
St-Laurent.—From 27 St. Joseph Street
to River St. Lawrence

5 Michaud Lévi, ing. marine
St-Joseph

11 Fortin Octave, capt.

Fortin Paul, mécanicien

15 Michaud Alphonse, menuisier

17 Guy Arthur, Albert, selliers

19 Guay Leviska, commis

23 St-Hilaire Pierre, ouvrier en fer

25 St-Hilaire Antoine, électricien

2 Leclerc Gaudiose, emp. s. civil

18 Dumont Alphonse, boucher

22 Mercier J. B., capt.,

Mercier Gust. navigateur

Mercier Rodolphe, navigateur

Mercier Gérard, navigateur

DUPLESSIS, de 7, rue du Fleuve, au nord.
—From 7 du Fleuve Street to North.

5 Lavertue Jean, menuisier

25 Lemieux Alex., gard. de nuit

29 Larose Emile, ébéniste

31 Larose Emile-Paul, professeur guitare

33 Cook Jos., navigateur

35 Larose Lionel, navigateur

4 Lessard Nap., distributeur

8 Roy Arthur, journalier

10 Bissonnette Anselme, ing. marine

12 Boucher Alfred, navigateur p

18 Carrier Edouard, vérificateur, C. P. R.

20 Mercier Philéas, journalier

22 Pouliot Ls-Phil., expéditeur

26 Pelletier Napoléon, L. C. R. inspector

28 Lamontagne Adélard, mécanicien

FAFARD, de 127 rue St-Joseph à 5, rue
Ste-Sophie.—From 127 St. Joseph St.
to 5 Ste Sophie Street.

3 Morin Henri, ouvrier en fer

5 Guay Falconio, comptable

7 Dussault Arthur, berlineur

11 Bégin Théophile, peintre

2 Barras Albert, capitaine

6 Ouellet Ls-Philippe, ouvrier en fer

10 Drapeau Honoré, ouvrier en bouilloire p

FAGOT, de 90 rue St-Joseph au fleuve St-
Laurent.—From 90 St. Joseph Street to
River St. Lawrence.

9 Bouchard Xavier, mécanicien

11 Thibault Paul, mouleur

13 Drapeau William, gardien

15 —

17 Barras Raoul, journalier

19 Labarre Aurèle, journalier

21 Laflamme Alfred, ingénieur

23 Marcoux Adjutor, navigateur

25 Boulianne Joseph, capt.

27 Fortin Napoléon, journalier

29 Langlois Joseph, charpentier

Langlois Téléphore, mécanicien

4 Bernier Mme veuve Romuald

6 Barras Albert, journalier

10 Houde Gaudias, sellier

12 Laperrière Philippe, ing.-stationnaire

Laperrière John, chaudronnier

14 Tavares Mme veuve Philéas

16 Bernier Chs-Aug., mécanicien

18 Langlois René, ing. marine

20 Bouchard Chs, peintre

22 Langlois Mme veuve Alcide

Langlois Xavier, cuisinier

24 Barras Adjutor, ing. de marine

Barras Alexandre, rentier

26 Barras Almanzor, charretier

30 Laflamme Damase, calfat

32 Langlois Adjutor, cordonnier

JODOIN, de 171, rue St-Joseph, au fleuve
St-Laurent.—From 171 St. Joseph St.
to River St. Lawrence.

5 Vermette Mme veuve Léon

7 —

9 Rhéaume Louis, insp. L. Tramway

13 Labrie Jos., voy. de commerce

17 Bégin Alfred, scaphandrier

19 Théberge Emile, voy. de commerce

8 Vien Georges, rentier

JOLIETTE, de 257, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 257 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5-7 Corriveau Albert, charron
- 9 Carrier Arthur, mécanicien
- 11 Bourget Adjutor, menuisier
- 13 Seal Peter, peintre
- 17 Levesque Joseph, peintre
- 19 Doré Joseph, plombier
- 21 Samson Ludger, journalier
- 23 Pérusse Mme veuve Edmond,
- 25 Pérusse John, machiniste
- 27 Laflamme Arthur, menuisier
- 29 Létourneau Lucien, journalier
- 41 Vallée Joseph, forgeron
- 43 Vallée Eugène, navigateur

- 8 Pagé Louis, rentier
- 10 Godbout Alph., briquetier
- 12 Samson Edouard, ouvrier en fer
- 16 Laprise Achille, menuisier
- 18 Sirois Elie, journalier
- 20 Bilodeau Mme veuve Stanislas
- 22 Guay Johnny, rentier
- 24 Faucher Honorius, journalier
- 28 Guay Napoléon, journalier
- 30 Godbout Amédée, journalier
- 32 Nadeau Adjutor, journalier
- 34 Lemieux Théodore, charpentier
- 36 Noël Joseph, menuisier
- 38 Angers Nap., ouvrier en bouilloires
- 40 Fortin Léopold, pipe-fitter
- 42 Fortin Raymond, gabarilleur

LAGUEUX, de 281, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 281 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Beaudoin Arsène, forgeron
- 5 Laflamme J.-E., agent débetures
Bouchard Amédée, agent
- 7 Fournier Mme veuve Eméric
- 11 Dumas Cyrille, rentier
- 13 Méthot Léger, entrepreneur
- 15 Nolin Alph., journalier
- 17 Morin Alexandre, charpentier
- 19 Body André, dessinateur
- 21 Leblanc Joseph, charpentier
- 35 Létourneau Irénée, menuisier
- 39 Dionne J.-A., voy. de commerce

- 6 Turgeon J.-A., emp. s. civil
- 8 Nadeau Dominique, navigateur
- 10 Samson Jos., laitier
- 12 Beaudoin, Ars., forgeron
- 14 Therrien Adjutor, forgeron
- 16 Poiré Léger, rentier
Poiré Georges, menuisier
- 18 Porter John, machiniste
- 20 Guay Emile, navigateur
- 22 Bourget Alfred, soudeur
- 24 Martel Mme veuve Wm
- 26 —
- 28 Dubreuil Auguste, plombier
- 30 Bilodeau Olivier, commis de malles
- 34 Gauthier Jean, menuisier
- 36 —
- 40 Caron Joseph, menuisier

LEVIS, de 5, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 5 St. Joseph Street. to River St. Lawrence

- 3 Thibault, Jean Chs., charretier
- Thibault Arthur, peintre
- Thibault Léopold, chaudronnier
- Thibault Benoit, mécanicien
- 5 Langelier Antonio, navigateur
- 7 Langelier Philippe, boucher, rés.
- 2 Jolin Arthur, mécanicien
- 8 Gariépy Arthur, pilote

MARSAN, de 274, rue St-Joseph, au sud.—From 274 St. Joseph Street to south.

- 1 Pelletier Emile, rentier
- Noel Mathias, dessinateur
- 7 Samson J.-E., agt d'assurances
- McPherson H. D., rentier
- Theberge Léo, facteur
- Beaudoin Mme veuve Joseph, rentière

PELLETIER, de 18, rue Wolfe, au sud.—From 18 Wolfe Street to South

- 5 Paradis Eugène, garde-magasin
- 7-9 Lemieux Henri, ing. de marine

- 2 Pelletier Dominique anc. curé
- 6 Poiré Arthur, menuisier
- 8 Sayer W.-F., agent Station C.N.R.

RUELLE GUAY, de 481, St-Joseph au Sud —From 481 St. Joseph Street, to South

- 2 Bourget Eugène, ouv. en fer
- 3 Carrier Joseph, menuisier

SAMSON, de 65, rue de la Citerne, au sud.—From 65 De la Citerne St. to south.

- 15 Samson Arthur, inspecteur
- Barras Mlle Stéphanie, rentière
- 8 Boucher A.-D., voy. de commerce
- 10 Fortin Eugène, capt. de marine
- 19 Bernier Romuald, menuisier
- 21 Bernier Thomas, mécanicien

ST-ALEXIS, de 444, rue St-Joseph au sud—From 444 St. Joseph Street to south

- 6 Tessier Honoré, machiniste
- 8 Rhéaume Joseph, boulanger

- 2 Guay Honoré, peintre
- 9 Guay Adjutor, peintre

ST-AMABLE, de 165, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 165 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5-7 Fradette Omer, cuisinier
- 11 Drapeau Lévis, de Garneau & Drapeau, imprimeurs
- Drapeau Philippe, ouv. en fer

- 2 Ahearn Willie, charretier
- 4 —
- 4 Lemay Damase, repareur de moulins à coudre

ST-ANDRE, de 285, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 285 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Méthot F.-X., charron
- Nadeau Joseph, commis express

STE-ANNE, de la rue St-Amable allant à l'ouest.—from St. Amable Street to West.

9 —

17 —

25 Vachon Arthur, menuisier

ST-ANTOINE, de 26, rue St-Joseph, au sud.—From 26 St-Joseph Street to South

3 Samson Mme veuve I.

5 Samson Hervé, commerçant

13 Presbytère St-Antoine de Bienville

Villeneuve Sévère, abbé, curé

Doyle Edwin, abbé, vicaire

Mercier Alfred, anc. march. chaussures

Couture Jeanne, servante

Labrie Mlle Cécile, servante

— Eglise de Bienville

2 Bernier Zotique, commis

6 Protomastro Mme veuve Nicolas

14 Labadie Alph., gardien

16 Brunelle Paul, ouvrier en fer

18 Guay Philéas, emp. Levis Tramways

20 Matte Nap.-Eug., agent d'express

22 Cadorette Joseph, charpentier

STE.CATHERINE, de 227, rue St-Joseph au fleuve St-Laurent From 227 St. Joseph St. to River St. Lawrence

1 Laperrière Joseph, tailleur

5 Fox Charles, Capt.

7 Bolduc Gédéon, contremaitre, Rock City Tobacco Co.

9 Vézina C. E., ouvrier

11 Lemieux Paul, entr.-général

13 Turgeon Aimé., menuisier

Turgeon J.-A., emp. s. civil

15 Guay Wilfrid, boucher

19 Lemieux Philéas, ouvrier en fer

21 Duchesneau Hector, forgeron

6 Edifice de l'Union Nationale de la rive Sud et Théâtre de Lauzon

8-10 Dumont Joseph, machiniste

12 Laflamme Joseph, gardien

14 Garant Antoine, modeleur

16 Samson Mme veuve P.-E.

Lagueux Alfred, contracteur

Lagueux Chs-Henri, menuisier

22 Levesque Maurice, typographe

ST-CHARLES, de 228, rue St-Joseph, à l'est —From 228 St. Joseph St. to east.

1 Couture Achille, riveteur

3 Chartré Joseph, charpentier

5 Filion Noël, ouvrier en fer

7 —

9 Demers J.-L., comptable

4 Russell John, engineer

6 —

ST-CYRILLE, de 291, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 291 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

1 Bégin Mme veuve Arthur

Bégin Leon, chauff. d'auto

1a Guay Philippe, ouvrier en fer

3 Samson Ls-Phil., électricien

5 Bourget Philippe, emp. Com. du Port

7 Guay Joseph, contremaitre

Guay Antoine, emp. s. civil

9 Samson Arthur, charretier

Samson Henri, charretier

11 —

11r Chartré Pierre, journalier

13 Turgeon Mme veuve Onésime

13 Guay Louis, commis

Samson Lévi, cuisinier

15 Levesque Mme veuve Ovide

Bourget Amédée, journalier

19 Gosselin Cléophas, charpentier

21 Turgeon Jos., contremaitre

23 Samson Donat, mécanicien

25 Guay Charles, laitier

27 Samson Albert, ing. de marine

Bilodeau Albert, journalier

29 Guay Paul, commis

31 Samson Cyrille, cuisinier

33 Samson Joseph, facteur

8 Lambert Louis, ing. de marine

Buanderie Collège St-Joseph

Ecole—

Fradette Mlle, institutrice

Chartré, Mlle, institutrice

14 Guay Joseph, ing. stationnaire

16 Bélanger Joseph, journalier

18 Dumas Henri, laitier

20 Marcoux Phydime, contremaitre, Cales-Sèches Champlain et Lorne;

22 Carrier Maurice, cuisinier

24 Beaudoin Alexandre, gardien

26 Barras Roland, navigateur

28 Bourassa Antonio, ouv. en bouilloires

ST-DAVID, de la rue St-Amable à l'ouest —From St. Amable Street to West.

7 Labrie Adélar, emp. L. C. Ry.

9 Nolin Narcisse, ent.-peintre

ST-DOMINIQUE, du fleuve St-Laurent à la rue Wolfe.—From River St. Lawrence to Wolfe Street.

27 Guay Mlle J., rentière
Chemin mitoyen de 7 St-Dominique allant à l'est—

29 —

35 —

41 —

43 Ladière Mme veuve J. E

Samson Raoul, comptable

Samson Robert, journalier

Samson Alfred, ouvrier en fer

65 Bourget Théodore, barbier (rés.)

67 Morris Samuel, calfat

71 Boulanger Emile, cond. d'auto.

2 Robinson Mme veuve Stanislas

4 Robinson Joseph, domestique

6 Gosselin Gérard, voy. de commerce

8 Bonafé Jos., ouvrier

Bonafé Georges

Blais Mme veuve, rentière

10 Beaulieu Eloi, riveur

12 Roy Henri jr, ouvrier en fer

- 14 Beaulieu Antoine, chauffeur
 16 Remillard Joseph, pêcheur
 18 Gagnon Lorenzo, chauffeur
 21 Royer Lucien, peintre
 22 Royer Johnny, ing. de marine
 24 —
 26 Desbiens Jean, journalier
 Desbiens Thomas, journalier
 30 Gagnon André, cuisinier
 32 —
 34 Fontaine Joseph, ing. de marine
 36 Ouzilleau Albert, cond. Levis Tram.
 38 Desrochers Louis, emp. ch. de fer
 40 Langlois Honoré, calfat
 42 Guay Alexandre, journalier
 44 Falardeau Mme veuve Jos.
 46 Martel Cyrille, navigateur
 48 Hainse Mme veuve Rosario
 50 Langlois Léger, journalier
 52 Drapeau Jos. Edouard, ouv. en bouil.
 54 Hamelin Jos., ing. de marine
 Hamelin Antoine, commis
 66 Samson Alcide, laitier
 Larochele Antonio, journalier
- ST-EDOUARD**, de 5, rue St-Pierre, au sud
 —From 5 St-Pierre Street to South.
- 7 Pégin Arthur navigateur
 9 Lemieux Albert, menuisier
 15 Marotte Lévis. com.-boucher

6 Laverdière Zoël, ing. mécanicien

ST-ETIENNE, de 416, St-Joseph au sud.—
 From 416 St. Joseph St. to south.

- 1 Lemieux Narcisse, contremaitre
 9 Paquet Onésime, ingénieur p
 Paquet Joseph, journalier
 11 Isabelle Arthur, ouvrier en fer
 13 Boucher Robert, journalier
 15 Lemieux Joseph, journalier
 17 Beaudoin Joseph, journalier
 19 Emond Auguste, journalier
 23 Ouellet Edouard, menuisier
 25-27 Fleury Pierre, commerçant de bois
 29 Cour à bois, Pierre Fleury, prop.

ST-FRANCOIS, de 49, rue St-Joseph, au
 fleuve St-Laurent.—From 49 St-Joseph
 Street to River St. Lawrence

- 7 Bilodeau Eugène, agent de billets
 Boulet Mme veuve Donat
 9 Lepage Mme veuve Jules
 13 Picard Michel, bagageman C. N. Rys.
 15 Tournhot O.-L., chimiste
 2 Chrétien Lionel, cordonnier
 4-6 Paquet Napoléon, menuisier
 8 Thibault Willie, rentier
 14 Larose Lucien, journalier

ST-GILBERT, de 1, rue St-Laurent à l'est.
 —From 1 St. Laurent St. to east.

- 2 Guay Wilfrid, calfat
 5 De Billy J. S., emp. s. civil
 7 Théberge Albert, menuisier
 8 —
 11 Robitaille Mlle, rentière
 13 Garant Thimolaüs, journalier

- 15 Garant Arthur, rentier
 Garant Eugène, peintre
 17 Dugal J.-F.-S., négociant, (rés. d'été)
 19 Vincent E.-Raoul, asst Impôt du Re-
 venu (rés. d'été)
 21 Boivin J., de Boivin & Grenier, (rés
 d'été)
 23 Gagnon D., médecin, (rés. d'été)

ST-HIPPOLITE, de 77 rue Wolfe au sud.—
 From 77 Wolfe Street to South.

- 3 Roe Mme veuve Jeffrey
 5 Ruel Napoléon sectionnaire
 15 Côté Alexandre, agent d'assurances
 17 Condon Alfred, emp. C.P.R.

ST-HONORE, de 3, rue St-Laurent, au
 nord.—From 3 St. Laurent St. to north.

- 1 Beaudoin Jos., boulanger
 3 Massé Arthur, emp. C.N.R.
 5 Lemieux Edgar, emp. Com. du Port
 7 Corriveau Mme veuve Philéas
 9 Gonthier Charles, menuisier
 11 Thibault Jean-Bte, navigateur
 13 Thibault, Paul, navigateur
 15 Rancour Oseca, brûleur
 17 —

6 Dorval Louis, journalier

ST-IGNACE, de la rue St-Etienne à la rue
 Ste-Marie.—From St. Etienne Street
 to St. Marie Street

- 1 Emond Auguste, journalier
 3 Bellerive Omer, charretier
 5 Isabelle Emile, menuisier
 7 Samson Nap., ouvrier en fer
 9 —
 11 Bédard Louis, peintre
 13 Guay Cléophas, calfat
 Guay Joseph, commis
 19 Fournier Mme veuve Achille
 21 Boucher Adélar, mécanicien
 23 Leblond Alphonse, riveteur
 25 Blais Napoléon, journalier
 27 Ruel Ronaldo, ing. stationnaire

- 6 Guay Alfred-Alph., charpentier
 8 Bernard Mme veuve Joseph
 10 Murphy Michael, engineer
 12 Murphy George, foreman
 14 Leblond Alphonse, contremaitre
 16 Bélanger Joseph, journalier
 22 Robitaille Onésime, charpentier
 24 Thibault Adolphe, menuisier

ST-JEAN, de 356, rue St-Joseph, à l'est.—
 From 356 St. Joseph St. to east.

- 2 Porter Edgar, ingénieur forestier
 3 Couture Jos., emp. ch. de fer
 4 Ouzilleau Henri, ouv. en fer
 8 Couture Onésime, ing. locomot.
 10 Boutin P.-P., voy. de commerce
 10a Couillard Hormidas, menuisier
 12 Bourassa Lionel, journalier
 14 Bourassa Lévis, major, sec.-trés. de la
 cité de Lauzon

ST-JOSEPH, de la limite Ouest de la Cité de Lévis à la limite Est de la ville de Lauzon.—From the limit West of the City of Lévis to the limit of the Town of Lauzon.

Côté Nord—North Side

- 1 Morin Ambroise, restaurateur
 5 Perrault Philippe, commis de malles
 7 Morris J. A., navigateur
 9 Jennet J. Henry, pipe fitter
St-Pierre
 11 Thivierge Honoré, restaurateur et salle de pool
 15 Marotte Téléphore, boucher et marchand de glace
 17 Brulotte Mlle Marie, chapeaux pour dames
 19 Chrétien Léopold, cordonnier
 21 Gelly Mlle Estelle, rentière
 23 Thibault Thomas, emp. s. civil
 25 De Beaumont & Frère, épicerie
 27 Ouellet J.-C., horloger
 29 Entrepôt E.-E. Lemieux
 31 Sylvestre J.-C., machiniste
 33 Corriveau Paul, commis
Du Fleuve
 35 Thibault Frs, mécanicien
 37 Grenier Mme veuve Georges
 39 Thibault Jos., ing. de marine
 Thibault C. E. comptable
 41 Octeau L.-H., boacher (étal)
 45 Dorval Antoine, boucher (rés.)
 47 ———
St-François
 49 Bourget Louis, épicier
 51 ———
 53 Labonté Joseph, journaliste
 55 Labonté Mlle Hélène, restaurant et bureau de poste
 57 Boulanger Léon, rentier
Barras
 59 Samson Mme veuve Arthur
 61r Laflamme Louis, ouv. en fer
St-Dominique
 63 Samson Hervé, mécanicien
 65 Bourget Théodore, barbier
 Bolduc Adj. chaudronnier
 Bernier Edouard, commis
 69 Marotte Gédéon, ing. de marine
 71 ———
 73 Rouchard Alfred, machiniste
 75 Bolduc Emile, ing. de marine
 77 Saindon Réal, mouleur
 79 Langlois Louis, épicier
 81 Arex Company, remèdes patentés
 Wilfrid Duclos, prop.
 83 Langlois Louis, rés.
 85 Turcotte Dr, Hector
 87 Careau Albert, gérant banque C. Nat.
 89 Banque Can. Nationale, Albert Careau, gérant
 91 Bégin Rémi, cond. C.N.R.
 93 Demers Mme veuve A.-R., rentière
Fagot
 95 Poiré Philippe, charpentier
 97 Gelly P.-E., reviseur des pensions de Vieillesse

- 99 Barras Jos., ingénieur de marine
 101 Forgues Alphonse, capt.
 103 Dorval Antoine, boucher (étal)
 105-107 Boissinot J. E. électricien, épicier
Avenue Botrel
 109 Baribeau Alfred, voy. de commerce
 113 Lamontagne Honoré, mécanicien
 115 Doe Elgin, clerk L. T.
St-Louis
 117 Pelletier P.-E., inspecteur d'hôtels
 Pelletier Georges, emp. ch. de fer
 119-121 Paré Mme veuve F.-X.
 123 Guay Léon, mécanicien
St-Edouard
 125 Guérin Eug., ent. peintre
 127 Tanguay Gérard, tailleur
 129 Bilodeau Willie, contr-maitre
 131 Marquis Joseph, calfat
 133 Carrier Mme veuve J.-A.
 133½ Corriveau Lucien, boucher (étal)
 135 Duchesnault F. Emile, restaurant
 135A Carrier Germain, épicerie
 137 Duchesnault J.-E., journaliste
 139 Carrier Philippe, commis-boucher
 141 ———
 143 ———
 145 ———
 147 Dubuc F.-A., boulanger
 147½ Chartre Alph., ingénieur de marine
 149-151 Guay Mme veuve D.
 153 Bédard Louis, peintre
 155 Gosselin Mlle Irène, servante
 157 Garant Louis, cordonnier
 159 Hallé Joseph, menuisier
 161 St-Pierre Mme veuve Alp.
 Théberge Alfred, emp. civil
 163 Théberge Rosario, commis
 165 Pouliot Joseph, emp. s. civil
St-Amable
 167 Langlois Honoré, domestique
 Service de Gazoline & Huile Champlain
Jodoin
 175A Bourget Maurice, boulanger
 177 Bergeron Philippe, comptable dept. du Revenu
 179 Thériault Mme veuve Thomas
 181 Dorval, Joseph, jr ent. menuisier
 183 Dorval Emile, conducteur C. N. Rys
 185 Vaillancourt Mme veuve J.-B.
 187 Boutin Théofred, emp. s. civ.
 189 Julien Emile, journaliste
 191 Carrier Omer, commis
 193 Plourde Mme veuve Pierre
 199 O'Heran Lauréat, Mme veuve
 201 Houde Philéas, ouvrier en fer
 203 Dion Mme veuve F.-X.
 205 DeBeaumont Mme veuve Godfroi
 207 Handford Mme veuve William
 209 Ruel Pierre, commis de bureau
 211 Couture H., épicier
 213 Boulangerie Alfred Mercier, (bureau)
 215 Leclerc Joseph, chauff. d'auto
 217 Samson Rosaire, comptable
 219 Sanschagrin Achille, rentier
St-Pierre
 221 Ruel Mme veuve Arthur
 221a Doyle Georges, facteur

- 223 Samson Aurèle, résidence
 225 La Caisse Populaire de Lauzon, Nap.
 Emond, comptable
 227 Samson Aurèle, quincaillier
 227a Lizotte Mlle Laurette, modiste
Ste-Catherine
 229-231 Couillard Mme veuve F.-X.
 Couillard Elzéar, commis de malles
 233 Paré G.-E., marchand (rés.)
 235 Robitaille J.-H., emp. des postes
 235-37 Paré J. E., marchand
 239 Guilbault Joseph, peintre
 Lemelin Mme veuve Philippe
 241 Lambert Valère, ing. de marine
 243 Drapeau Chs, chauff. d'auto
 245 Sirois L. P., Dr
 Sirois Philippe, commis de malles
Couillard
 247-49 Allaire Alphonse, épicerie
 251-253 Coutellier Henri, marchand de thé,
 café et vaisselle
 251r Samson Paul, charretier
 253 —
 257 Allard G. & P., magasin de 5c à \$1.00
 259 Paquet Georges, acheteur de poisson
Joliette
 261 Pérusse Charles, épicier
 263-65 Samson Arthur, boucher
 267 Lemelin Lucien, commis
 269 Corriveau C.-H., salon de barbier
 271 Samson Mme veuve J.-E.-A.
 Samson Paul, chaineur
 273 Bourget Henri, commis
 275 Russel Jack, ingénieur de marine
 277 Veilleux Mlle Alice, modiste
 279 Leclerc Ernest, épicerie
Laqueuz
 281-283 Lagueux Jos., notaire
 Lagueux Albert, commis
 285-287 Bourget Aimé, épicier
 Bourget Edgar, commis
 289-291 Samson Alex., épicier et boucher
 293 Samson Emilien, chauff.-marine
 295 Racicot Dr Paul
St-Cyrille
 297 Collège St-Joseph de Lauzon
 Roy Clarence, frère directeur
 Perrault A., Rev. Père
 Trudel L., frère-procureur
 Eglise de Lauzon, Bernier abbé, curé
 301 Bourget J.-Aimé, emp. s. civil
 303 Paquet Paul-E., facteur
 305 —
 307 Hamann Fortunat, ouv. en fer
 309 Blais Wilfrid, chauff. d'auto
 311 Duval Gaspard, emp. civique
 313 Dubreuil P., épicier
 315 Corriveau Amator, salon de barbier
 317 Dubreuil P., rés.
 319 Vézina Edouard, cultivateur
 Richard Oliva, menuisier
 321-323 Bourassa Alfred, marchand-tailleur
 et Maître de Poste
 Bourassa Mme veuve H. A.
 325 Carrier Mme veuve Romuald
 Després Amédée, ingénieur
 327-329 Paquet Adolphe, épicier
- St-Narcisse*
 331 Dorval J. A., march.-général p rés.
 333 Dorval Gérard, commis
 335 Lavoie Joseph, peintre
 339 Guay Dr L.-Ph., médecin
 341 Davignon E. E., voyageur
 343 Murphy Miss Kate, annuitant
Du Bassin
 347 Robitaille J.-C.-J., épicier
 349 Bourassa J. A., chanteur
Bourassa
 357 Létourneau Edgar, épicier
 359 Labrie Mme veuve Onésime
 361 Ruel Arthur, gardien du cimetière
 365 Dumas Jules, ag. assurances
 367 Nadeau Paul, arpenteur
 369 —
 371 Couture Eutrope, vendeur d'autos
 371A —
 373 Brunelle Isambard, mécanicien
 375 Dorval J.-A., marchand
 377 Fortin Ls, mécanicien
 379 Pelchat Wilfrid, barbier (salon)
 381 Pelchat Adélar, sellier
 383 Verret Léon, plombier
 385 Drapeau Joseph, gardien
 387 Dorval Mme veuve Léon, rentière
St-Thomas
 389 Emond Mme veuve Rodrigue, rentière
Côte Patton
 391 Bérubé Alphonse, ouv. en fer
 393 —
 395 Bernier Mme veuve Cyrille
 397 Isabelle Napoléon, journalier
 399 Julien Rosario, ouv. en fer
 401 McCarthy Albert, Com. traveler
 403 —
 405 Gosselin Joseph, machiniste
 409-11-13 Ruel Ltée, entrepôt de n.dses
 415 Brousseau Mme veuve, rentière
 Brousseau Mlle, couturière
 417 —
 419-421 Godbout J.-A., épicier et rest.
 423 Fortier Chs, mec. en fer
 425 Lemieux L.-A., salon de barbier
 427-429 Murphy Patrick, engineer
 433 Dumas Alex., plombier
 435 Convey Mrs, widow John
 449 Nadeau Ls-Paul, boucher (étal)
 451 Samson Ignace, boulanger
 473 Craig Dave, supr. Davie Ship Building
 481 Gagnon Henri, boulanger (rés.)
 483 —
 485 Brochu Mme veuve Alph.
 487 Lessard Mme veuve Cléophas
 489 Bernier Wilfrid, menuisier
 495-497 Fiset L., Dr (rés. d'été)
 499 Beaulieu Mme veuve Auguste
 501 Guay Antonio, journalier
 503 Dubé Edmond, cordonnier
 507 Dubé Joseph, ingénieur
 509 Bernier Mme veuve Achille
 511 Legrand Joseph, ing. de marine
 513 Guay Lucien, prop. de garage et restau-
 rateur
 515 Bellerive Onésime, pêcheur
 517 Langlois Stanislas, menuisier

- 519 St-Laurent Octave, ing.-stationnaire
 521 Bégin Phydime, rentier
 523 Néron Edmond, voyageur
 543 Maison des Missionnaires de Marie
 Cyr L. M., R.P., supérieur
 Maitreau Jules, Rev. Père
 Cossette L., Révd Père
 Martineau J., R. P.
 543 Garon Philippe, R. P.
 Charles Borromée, frère
 Bertrand Louis, Frère
 561 Roy Joseph, charpentier
 563 Poirier Albert, ouvrier en fer
 565 Poirier Eudore, agent assurance
 567 Poliquin Joseph, charpentier
 Poliquin John, journalier
 Poliquin Antonio, électricien
 571 Bernier Fortunat, charpentier
 575 Bouchard Antonio, ing. de marine
 577 Bouchard Télésp., réparateur de moulins
 579 Poirier Mlle Hélène
 583 Nadeau Ls-Paul, boucher (rés.)

Gilmour

- 585-87 Guay Emile, ouvrier en fer
 589 Guay Henri, jnr, ing. de marine
 591 Baker Barthélémi, rentier
 593 Brulotte Alexandre, journalier
 Fournier L.-P., briquetier
 597 Beaudoin Philippe, ouvrier en fer
 599 Bilodeau Mme veuve Joseph, épicerie
 et boucherie
 Picard Mme Roméo
 601 Bilodeau Mme veuve Joseph, rés.
 603 Ecole de Lauzon No 1, A, Mlle Guay
 Laura, inst.
 605 Félix Pierre, journalier
 607 Brulotte Thomas, journalier
 623 Laberge Antoine, bijoutier
 625 Croussette Raoul, ing. de marine
 629 Cameron Mme veuve Napoléon
 631 Guay Philéas, ouv. en fer
 637 Patry Joseph, maçon
 639 Capovila Frederic, ing. stationnaire
 641 Bargoney Ambroise, jr, ouvrier en fer
 643 —
 647 Charest Roméo, emp. Ch. de fer
 649 Brulotte Georges, ouvrier en fer
 651 Robitaille Cyrille, charpentier
 655 Guay Edouard, rés.
 659 Lavallée Jules, berlineur
 661 Létourneau Mme veuve Léonidas
 663 Brulotte Hildephonse, journalier
 665 Turgeon Paul, voyageur
Rue St-Joseph—Ouest
 — Guay Napoléon, journalier
 — Fournier Wm, journalier
 — Guay Joseph, journalier
 — Brulotte Azarie, cultivateur & laitier
 — Charest Mme veuve Alfred, rentière
 — Maison d'Ecole No 1, Mlle Bilodeau,
 institutrice
 — Vézina Edouard, fils, cultivateur
 — Guay Odilon, cultivateur
 — Guay Hubert, cultivateur
 — Carrier Alphonse, cultivateur
 — Samson Mme veuve cultivateur
 — Guay Willie, cultivateur

- Guay Lauréat, cultivateur
 — Brulotte Joseph, cultivateur
 — Turgeon Joseph
 — Mercure Octave, rentier
 — Guay Mlle Salomé
 — Poiré Thomas, cultivateur
 — Martel Alphonse, cultivateur
 — Guay Jos.-Azarie, cultivateur
 — Bergeron Joseph, fermier
 — Brulotte Mme veuve X.

HOSPICE GUAY DES SOEURS DU
 BON CONSEIL

- Hospice Guay des Sœurs du Bon Conseil.*
 — Supérieure, révd Sœur St-Cyrille,
 aumônier, abbé L.-P. Turcotte, mis-
 sionnaire diocésain
 missionnaire diocésain.
 Maison d'Ecole No 2
 Roy Mlle Annette, institutrice
 Bégin Adjutor, cultivateur
 Côté Oscar, cultivateur
 Côté Ls-Emile, laitier
 Laflamme Adélard, cultivateur
 Martel Henri, cultivateur

Côté Sud—South Side

- 2 Carpentier Ovide, peintre-décorateur
 4 Lainé Mme veuve Roméo
 6 Paré Henri, reporter "Le Soleil"
Bégin
 8 Dionne A.-E., bijoutier, (magasin)
 10 Lemay Wilfrid, salon de barbi r
 10¼ Morin Alyre, rentier
 Veilleux Horace, commis de taverne
 Anderson Herman, ing. de marine
 12 Lainé Adélard, organiste
St-Léon
 14-16 Lepage Nap., ferblantier-plombier,
 16½ Lecours Alphonse, chaussures
Du Couvent
 18-20 Lemieux E. E., nouveautés p
 22 Bernier Rosaire, commis-voyageur p
 24 Labranche Charles, voy. de commerce
 26 Bernier Zotique, épicier
St-Antoine
 28 Sylvain Paul, cordonnier
 30 Bourget Antoine, de Pettigrew &
 Bourget
 32 Dion Mme veuve Louis
 Dion Henri, ingénieur de marine
Charest
 34 Després P.-G., ing. marine
 36 Guy Philippe, rentier
 42 Bourget Dr J. O. R.
Hotel-de-Ville
 44 Giguère Joseph, commis
 Gagnon Alphonse, rentier
 44½ Gosselin Elzéar, commis boucher
 46 Charrier Edgar, chaudronnier
 48 Thibault Alfred, comptable
De la Citerne
 50 Roy Ernest, rentier
 52 DeBeaumont J.-E., repr. A. Bélanger,
 Ltée
 52r Salles de la Jeunesse Ouvrière Cat.
 58 —
 60 —

- 62 Samson Joseph, ingénieur
 64 Lamontagne Jos., mécanicien
 66 Pelletier Maurice, avocat, de Pelletier, Jolicœur & St-Laurent
 80-82 Jenkins Wilfrid, épicier & boucher
 84 Garant Mme veuve Alphonse, couturière
- Bégin*
- 86 Emond Napoléon, comptable
 88 Robitaille Adjutor, emp. Levis Tramway
 90 Lamontagne Joseph, mécanicien
 92 Lamontagne Roméo, menuisier
 94 Beaudoin Hervé, sacristain
 96 Caron Ant., cont. L. T.
 98 Samson Adélar, contremaitre sellier
 100 Samson Mme veuve Adélie
 102 Samson Emile, tailleur
 104 Bégin Ulric, ouvrier en fer
 106 Noel Achilas, ingénieur
 Noel Ernest, comptable
 108 Levesque Philibert, voyageur
 110 Tanguay G.-H., tailleur de hardes et pressage
- 112 Bourassa Jules, ingé.-mécanicien
 120 —
 122 Guay Aurèle, ch. d'auto
 124 Poulin J.-N., garagiste
 126 Boissinot Alfred, opérateur monotype
 132 —
 134 Bourget Leopold, salon de barbier
 138 Morency Léandre, épicier et restaurateur
- 148 —
 150 —
 152 —
- 154 St-Pierre J.-A., boucher étal et rés.p
 158-160 Nolet Cyrille, boulanger
 164 Turgeon Eutrope, emp. de ch. de fer
 166-168 Bolduc Edmond, cordonnier
 170 Chouinard Mme veuve A.
 178 Boutin P.-A., agent d'assurances
 180 Guénette J. Roméo, arpenteur
 Guenette Roger, arpenteur
 182 Robitaille François, contremaitre
 184 Hallé Léonidas, menuisier
 186 Thériault Georges, menuisier
 188 Godbout Louis, commis
 Godbout Mme veuve J.-A.
 190 Couture Mme veuve Louis
 192 Mercier Hypolite, boulanger
 198 Mercier Jos.-Ernest, maître-boulangier, (rés.)
- 202 Grenier Georges, comptable
 204 Dumas Joseph, menuisier
 206-208 Bisson Frédéric, salon de barbier
 214 Carrier Ed., menuisier
 218 Bourget Mme veuve Odilon
 220 Fontaine P.-E., épicier,
 Chapelle Ste-Anne
 226-228 Barry Auguste, peintre
 230 Rousseau Théodore, emp. ch. de fer
 232 Morency Roméo, ing. station.
- St-Charles*
- 234 Dion Henri, gérant
 236 Ruel Pierre, pharmacien
 238 Pharmacie Lauzon, Phil Sirois, prop.
 240 Lagueux Adélar, menuisier
- 242 Wah Geo., buanderie
Chemin Mitoyen
- 246 —
 248 Girard Edouard, restaurateur
 250 Tremblay Mme veuve H.
 252 Boutin Real, journalier
 254-256 Samson J.-Désiré, rentier
 258 Samson Geo., ouvrier en fer
 260 —
 262 Vézina Joseph, journalier
 264 Landry Jos., journalier
 266 Brulotte Wilfrid, chauffeur
 268 Mainville John, ouvrier en fer
 270 Anctil Mlles Emma et Laura
 272 Boutin Henri, commis
 274 Succession J.-B. Boutin, march. sèches
 278-280 Côté Mme veuve Wilfrid
 282 Bélanger J. E., Dr (bureau)
 286 Bélanger J. E., Dr (résidence)
 290 Externat
 294-296 Couvent Jésus-Marie, Révde Mère St-Tarticius, supérieure et économé
- St-Jean*
- 298 Presbytère de Lauzon
 Bernier H., révd, curé
 Tanguay Nap., abbé, vicaire
 Blais Lactance, abbé, vicaire
 Couturier Mlle Angélique, gouvernante
 Costin Mme veuve J.
 Roberge Mlle Marie
 Bernier Mme veuve Eudore
- 300 Boisseau E.-F., gérant, Banque Canadienne Nationale, Tél. 592
- 302 Banque Canadienne Nationale
 Boisseau E. F., gérant
- 304 Bureau du Conseil de Lauzon
 Bourassa Lévis, sec.-trés.
 Samson Jean-Pierre, asst séc.-trés.
- 304 Guay Joseph, surt. de l'Aqueduc
 Dion Ernest, constable
 Usine de Filtration
 Dubé Joseph, ingénieur
- 304 Bureau de l'Hygiène, contrôlé par l'Unité Sanitaire, Comté de Lévis
- Drapeau Joseph assistant
 306 Dion Ernest, chef de police et du feu
 308 Bois Joseph, journalier
 310 Drapeau F.-X., chauffeur
 312 Ruel Ant., journalier
 314-316 Samson Yvan, boucher (étal)
 316r Dorval Aurèle, cour à bois de construction
- 318-22-24 Beaulieu Mme Joseph, chaussure.
 320 —
 326 Lebel Louis, journalier
 330 Bernier Henri, avocat, de Bernier, & Bernier
 332 Mercier Octave, rentier
 334 Bernier Joseph, menuisier
 Bernier Mme Joseph, modiste
 336 Bourassa Mme veuve Casimir
 338 Bourassa Philéas, charpentier
 — Chapelle St-François-Xavier
 342 Veilleux Garcia, ouvrier en fer
 344-346 Létourneau Amédée, boucher
 348 Bourassa Alphonse, révd, prêtre retiré
 350-352 Sylvain Arthur, cordonnier

- 354-356 Bégin J.-C., marchand
 358 Perusse Alfred, rentier
 Lagacé H.-A., comptable
 366-368 Huot Flavien, restaurant
 370 Proulx Chs-Auguste, collecteur
 372 Chayer Urbain, menuisier
 374 —
 380 Leclerc Mme veuve Georges
 382 Fournier Joseph, serrefreins
 384 Dorval J.-M., ag. assurance
 386 Vézina Joseph, charpentier
 388 Bourget Lévi, ouvrier en fer
 390 Bourget Thomas, contremaitre
 392 Huot Flavien, cordonnier
 394 Bélanger Adélar, gardien
 396 Entrepôt
 398 Bernard Adélar, ouvrier en fer
 400-402 Ruel Edouard, Enr.
 404 Bérubé Mme veuve Jean-Bte
 406 Nolet J.-F., forgeron
 410 Sirois C.-E., contremaitre C.N.R.
 416 Ruel Ltée, manufacturiers
 424-426 Morissette Mme veuve Alexandre
 428 Drapeau Raoul, journalier
 430 Gingras Joseph, charpentier
 Gingras Arthur, gardien
 432 Poliquin Mme veuve Alphonse
 434 Bellerive Joseph, ouvrier en fer
 438-440 Bourget Andre, rép. de chaussures
 (boutique)
 444 Samson Cyrille, emp. s. civil
 446 Guay Honoré, peintre
 448 Bourget L.-J., insp Poids & Mesures
 450 Nolin Edouard, commis
 Nolin Mme veuve David
 452-454 Bouchard Louis, épicier
 456 Bouchard Chs, emp. s. civil
 458 Guay Blaise, menuisier
 Ste-Marie
 462 Thibault Philéas, menuisier
 464 Samson Frédéric, berlineur
 466 Paquet Alfred, épicier
 468 Gagné Auguste, homme de section
 470 Latulippe Adélar, gardien de nuit
 472 Brulotte Albert, ouvrier en fer
 474 Bourget Donat, plombier
 476 Dumas Napoléon, agt d'assurances
 480 Dumas Joseph, ouv. en fer
 482 —
 484 Charest Xavier, ouvrier en fer
 486-488 Guay Lucien, prop. de garage
 494 —
 498 Ouellet Joseph, comptable
 500-502 Ecole No 1, Lauzon
 Gonthier Mlle institutrice
 Turgeon Mlle Marie, institutrice
 Couture Mlle M. A., institutrice
 Chartré Mlle Béatrice, institutrice
 504 Poiré Albert, ouvrier en fer
 506 Morency Nap., ouv. en fer
 508 —
 510 Watt P.-J., tel. operator
 514 Shink Mme veuve Phi., rentière (rés
 d'été)
 Bolduc Ernest, emp. chemin de fer
 516 Lord Emile, voy. de commerce
 518 Ruel L. J., manufacturiers
 520 Lagacé Maurice, comptable
 522 Noel Rémi, voy. de commerce
 526 Berrigan Ed., ouv. en fer
 528 Lessard Cléophas, cultivateur
 530 Samson R., boulanger
 536 Bouchard Désiré, gardien
 542 Bolduc Lazare, Ing. de marine
 544 Poiré Polydore, ing. de marine
 548 Ruel C.-J. & Fils
 55 Ruel Joseph, commis
 554 Paradis Mme veuve Paul
 556 Brière Alphonse, vérificateur
 Brière Roméo, Capt.
 558 Bargoney Mrs. widow Michael
 560 Lagacé Etienne, bruleur
 562 Legrand Joseph, journalier
 564 Lemieux Joseph, boucher, rés.
 566 Guay Alfred, serrefreins C. N. R. p
 568 Lagacé Ernest, menuisier
 St-Urbain
 570 —
 572 Simoneau Ovila, boucher, rés.
 574 Lagacé Joseph, ouv. en fer
 576 Guay Napoléon, jnr, charretier
 Bargoney Arthur, journalier
 578 Genest Mme veuve Albert
 580 Bissonnette Michel, navigateur
 582 St-Pierre Harry, restaurateur
 584 Châtigny Arthur, ingénieur
 586 Aubé Arsène, cond. L. T.
 588 Carrier Wilfrid, berlineur
 590-592 Lagacé Mme veuve Aug.
 592½ Bargoney Joseph, boucher
 596 Patry Théo., maçon
 600-602 Boissinet Marcel, chauff. auto
 604-606 Morissette F.-X., épicier et maitre
 de poste
 608-610 Leclerc Uldéric, cantonnier
 612 Fournier Emile, journalier
 614-616 Fournier Thomas, journalier
 618-620 Fournier Onésime, journalier
 Chemin Miloyen
 622 Samson Honoré, cultivateur
 624 Fournier Onésime jr, riveteur
 632 Gosselin Antonio, soudeur
 636 —
 638 —
 640 Bargoney Ritchie, père, statuaire
 Bargoney Ritchie, fils, statuaire
 642-644 Bargoney Ritchie, stat. (boutique)
 646 Bargoney Ambroise, scaphandrier
 652 Brulotte Jos., commis
 654 Genest Henri, emp. s. civil
 Nadeau Joachim, march. de glace
 660 Létourneau Paul Emile, rentier
 664-666 Létourneau Alm., cultivateur
 Bégin Wilfrid, laitier
 Turgeon Alfred, cultivateur
 Ruel Joseph, journalier
 Guay Albert, journalier
 664-666 Guay Téléphore, sectionnaire
 Guay Flavien, cultivateur
 Guay Mme veuve Théod.
 Brulotte Arthur, cultivateur
 Turgeon Mme veuve Mag.
 Turgeon Azarie
 Turgeon Joseph
 Bourget Thuribe
 Poirier Philéas, cultivateur

ST-LAURENT, de 135, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 135 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5 Bernier L.-P., con. L. Tr.
7 Pelletier Auguste, emp. s. civil
9 Paré J.-Bte, ouvrier en fer
Ste Sophie
15 Lejeune Emile, gard. de nuit
23 Mainville Stanislas, ouvrier en fer
2 Bégin Ernest, ouvrier en fer
6 Labrecque Arthur, menuisier
St Honoré
16 Carrier Emile, mécanicien
20 Dalmont Henri, électricien
22 Ouellet Rosario, ouvrier en fer
26 Gagnon J.-A., emp. s. civil
28 Hamelin J.-E., navigateur
30 Boulanger Nap., ingénieur stat.
Boulanger Noël, facteur
32 Lemieux Mme veuve Ludger
34 Tanguay L., ouvrier en fer
36 Beaulieu Raoul, agt d'assurances

ST-LEON, de 16 St-Joseph, au sud.—From 16 St. Joseph Street to South.

- 3 Vien Eugène, navigateur
5 Pouliot P., sacristain
7 —
9 Fournier Joseph, navigateur
11 Boulet Noël, manuf. de balais
15 Keen, O. O., office clerk, C.N.R.
17 Lavertue Aimé, menuisier

- 2 Gagnon Mme veuve Geo.
4 Ouellet Olivier, charpentier
Ouellet Mme veuve Auguste
8 Généreux Lucien, commis ch. de fer
8½ Hart Mrs widow Thomas
Hart Lucien, emp. ch. de fer
Hart Henry, commis ch. de fer
10 Baron Mme veuve Alb.
14 Bégin Mlle Lucia
16 Thibault, Ls-Honoré, commis

ST-LOUIS, de 127 St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 127 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 1 Couture Wilfrid, machiniste
3 Dusseault Henri, commis
9 Poiré Eugène, mécanicien

- 6 Lapointe Adélar, ing. de marine p

ST-LOUIS DE FRANCE, de 8, rue St-Léon au nord.—From 8 St. Léon St., to North

- 7 Nadeau Onésime, contremaître
11 —
13 Carbonneau Arthur, ingénieur
15 Guy Paul, rentier
Du Couvent
17 Bourgault C. E., Major, arpenteur
19 —

- 14 Couvent de Bienville
Révde Anne de Gonsague, supérieure provinciale

ST-MAGLOIRE, de la rue St-Etienne, à la rue Caron.—From St. Etienne Street to Caron Street

- 1 Bilodeau Mme veuve Joseph
3-5 Lemieux John, facteur

- 2 Lemieux Narcisse, contremaître
4 Bérubé Fortunat, journalier
6 Isabelle Emilien, journalier
8 Blais Paul, journalier
10 Bellerive Arthur, journalier

STE-MARIE, de 468, rue St-Joseph, au sud —From 468 St. Joseph St. to South.

- 5 Samson William, ouvrier en fer p
7 Barras Georges, capt. de marine
9 Robitaille Aurèle, calfat
11 Boutin Arthur, journalier
13 Carrier Pierre, mécanicien
15 Carrier Lucien, commis de banque
17 Carrier David, menuisier
23 Guay Joseph Ernest, ouv. en fer
43 Nadeau Albert, ouvrier en fer
45 Bussières Alfred, chimiste
47-49 Nadeau Adélar, chimiste

4 —

— Plateau Lauzon

- 20-22 Cusson Georges, ouvrier en fer
24 Carrier Edgar, ouv. en fer
28 Samson Mme veuve Arthur
42 Leblond Joseph, ouv. en fer
48 Blouin Joseph, journalier
52 Therrien Omer, journalier

ST-MICHEL, de 588, rue St-Joseph au sud —From 588 St. Joseph Street to south.

- 11 Legrand Silfroie, ouv. en fer
13 Bissonnette Mme veuve Michel

- 2-4 Bissonnette Antonio, journalier
Leclerc Henri, plombier

- 6 St-Pierre Arthur, journalier
10 Beaudoin Roméo, menuisier

ST-NARCISSE, de 329, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 329 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Laflamme Jos., ouvrier en fer

3r —

- 5½ Lavoie Joseph, peintre
7 Paquet Honoré, journalier

9 —

11 —

- 13 Laverdière Armand, ouvrier en fer

15 —

- 17 Gosselin Zéphirin, ouvrier en fer
19 Dubreuil Elzéar, plombier

- 23 Fafard J.-A., arpenteur-géomètre
27 Pelletier Godfroï, rentier

- Pelletier, J.-Ant., étudiant
Pelletier Roland, étudiant

- 2 Dorval J.-A., entrepôt de meubles

- 4 Longchamp Arthur, menuisier

- 6 Drapeau Mme veuve Napoléon

- 8 Chartré Phydime, menuisier

- 10 Vien Roméo, riveteur

- 12 Dubé Joseph, contremaître

- 14 Samson Odilon, préposé au bagage

ST-PIERRE, de 11 St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 11 St. Joseph St. to River St. Lawrence

- 3 Roy Jos., navigateur
 - 5 Salle de billards, H. Thivierge, prop.
 - 7 Corriveau Jos., journalier
-
- Laflamme J.-M., ing.-mécancien

- 4 Lecours Jos., journalier
- 9 Guénard Ls-Albert, étudiant
- 12 Labonté Emile, emp. Com. du Port
- 13 Couture Xavier, menuisier

STE-SOPHIE, de 6, rue St-Louis, à rue St-Amable.—From 6 St. Louis St. to St. Amable Street

- 1 Lecours Paul, typo
 - 7 Lafrance Deziel, charcutier
 - 9 Demers Lionel, comptable
-
- St-Edouard

- 11 Lecours Joseph, calfat
 - 13 Lecours Alcide, tailleur
 - 17 Thomson Uldéric, ouv. en fer
 - 18 Lejeune Maurice, navigateur
 - 19 Gonthier Joseph, laitier
 - 21 Labonté Odilon, menuisier
 - 23 Fiset Jean, ing. de marine
 - 27 Langlois Gaspard, ouv. en fer
 - 31 Labrecque Joseph, ing. de marine
 - 35 Beaulieu Ls, ingénieur de marine
 - 39 Bélanger Raoul, militaire
 - 41 Jacques Alfred, commis
-
- St-Amable

- 18 Lejeune Maurice, navigateur

ST-THEODORE, de 109 St-Joseph au nord.—From 109 St-Joseph Street to North

- 2 Lepage Joseph, mécanicien
 - 4 Bernier Eudore, menuisier
 - 6 Lepage Jules, mécanicien
-
- Lepage Maurice, avocat, rés.

ST-THOMAS, de 385, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 385 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 7 Leblond Achille, ouvrier en fer
- 2 Bernier Alp., capitaine
- 4 Turgeon Odilon, tailleur

ST-URBAIN, de la rue Bouchard à la rue St-Michel.—From Bouchard Street to St. Michael Street.

- 19 Bissonnette Joseph, charpentier

VIEN, de 219, rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 219 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 3 Bilodeau Henri, charpentier
 - 5 Guay Alphonse, ouv. en fer
 - 7 Chateaufneuf Emile, peintre
 - 9 Robitaille Mme veuve Henri
-

- 2 Carrier J.-Bte, fils, laitier

WOLFE, de la limite Ouest de la Cité de Lévis à la limite Est de la ville de Lauzon.—From the limit West of the City of Lévis to the limit of the Town of Lauzon.

- 23 Mercier René, restaurateur

29 Charrier Art., imprimeur, de Charrier & Dugal p

- 31 Marcoux Mme veuve Emile
 - 35-37 Dickey Mlle M. S., épicerie
-
- St-Edouard

- 39 Lamothe Arthur, opérateur
 - 41 Carrier Armand, emp. Dom. Arsenal
-
- Samson Léonidas, mécanicien

- 43 Garant Paul, conducteur
- 45 Hamelin J. B., ingénieur
- 47-49 Boulanger L.-B., mécanicien

- 51 Doré Joseph, navigateur
- 53 Aubert Mme Léonidas, modiste

- 55 Lemay Honoré, inspecteur
 - 61 Latulippe Hervé, ingénieur
-
- Pelletier Georges, entrepôt de grains

- 65 Gauthier L. P., checker
 - 67 Proulx Jules, boulanger
 - 71 Desrochers Mme veuve Zéph.
-
- Bégin

- 73 Ruel Antoine, berlineur
- 75 Rancourt Antoine, journalier

- 77 Gagnon Arthur, menuisier
- 79 Pérusse Ant., mécanicien

- Fecteau Horace, menuisier
- 81 Rancourt D., ouvrier en bouilloires

- 83 Bourget Joseph, chaudronnier
- 85 Roy Mme veuve Alphonse

- 87 Ringuet Emile, ouvrier en fer
- 8 Ecole St-Dominique de Bienville

- Rousseau Georges, directeur
- Fournier Mlle Germaine, institutrice
- Savoie Mlle Léa, inst.

- Langlois Mlle Laurette
- Savoie Mlle Estelle

- Nadeau Mlle Laurette
- Blais Mlle Valencienne

- 12 Poisson Mme veuve Alfred
- 14 Walker James, journalier

- 16 Cloutier Emile, opérateur
 - 18 Rivard Horace, emp. cn. de fer
-

- 22 Guérin Eugène, peintre
-
- St-Antoine

- 24 Baker Angus, expéditeur
- 26 Brulotte Damase, emp. Com. du Port

- 28 Pelletier Thomas, emp. ch. de fer
 - 30 —
-

- Hotel-de-Ville
- 30 Duclos Wilfrid, négociant, prop Arex Company

- 34 Garage Bilodeau Enr., G. Bilodeau, pro.
- 50 Poiré Albert, menuisier

- 54 Plante Louis, rentier
- 56 Jenkins Mme veuve James

- 58 Carrier Charles, journalier
- 60 Gosselin Honoré, journalier

- 62 Roy Eudore, ing. de marine
- 64 Latulippe Michel, mécanicien

- 71 Bégin Herméngilde, journalier
- Bégin Hervé, emp. s. civil

- 70½ Brunelle Philippe, emp. Com. du Port
- 74 Bélanger Mme veuve Joseph

- 76 Bouffard J.-B., peintre
- 80 Pelchat Lucien, chauff. stationnaire

- 82 Tardif Mlle Annette
- 86-88 Moore Wilfrid, boulanger

Ville de Lauzon

A

- Ahearn Willie, charretier, St-Amable 2
Allard, G. & P., magasin 5c à \$1.00, St-Joseph 257
Allaire Alphonse, épicier, St-Joseph 247-249
Albert Th, charpentier, Avenue Boutin 4
Anetil Mlles Emma et Laura, St-Joseph 270
Anderson Herman, ing. de marine, St-Joseph 10½
Andrew Ben, blacksmith, Couillard 24
Angers Napoléon, ouvrier en bouilloires, Joliette 38
Arex Co., remèdes patentés, Wilbrod Duclos, prop., St-Joseph 81
Association Sportive de Lauzon, Dorval 13
Aubé Arsène, conducteur, St-Joseph 586
Aubert Mme Léonidas, modiste, Wolfe 53

B

- Baker Angus, expéditeur, Wolfe 24
Barthélemi, rentier, St-Joseph 591
Banque Can. Nationale, succ. Lauzon. — Boisseau A.-E., gérant, St-Joseph 302, Té. 565
Banque Can. Nationale, Albert Careau, gérant, St-Joseph 89
Barbeau Arthur, charretier, Caron 22
Bargoney Ambroise, jr, ouv en fer, St-Joseph 641
Ambroise, père, scaphandrier, St-Joseph 646
Arthur, journalier, St-Joseph 576
Joseph, boucher, St-Joseph 592½
Mme veuve Michel, St-Joseph 558
Ritchie, père, statuaire, St-Joseph 640-642-644 boutique
Ritchie, fils, statuaire, St-Joseph 640
Baribeau Alfred, voy. de comm. St-Joseph 109
Baron Mme veuve Albert, St-Léon 10
Barras Adjudor, ing. de marine, Fagot 24
Albert, capitaine, Fafard 2
Albert, journalier, Fagot 6
Alexandre, rentier, Fagot 24
Almanzor, charretier, Fagot 26
Gaston, électricien, Ave Botrel 45
Georges, capit. de marine, Ste-Marie 7

- Barras Joseph, ing. de marine, St-Joseph 99
Mlle S., rentière, Samson 15
Mme Cyrille, blanchisseuse, Bégin 21
Raoul, journalier, Fagot 17
Roland, navigateur, St-Cyrille 26
Barry Auguste, peintre, St-Joseph, 226-228
Beaubien Philippe, typo., Bourassa 16
Beudet Sévérin, ing. de marine, Barras 41
Beaudoin Alex., gardien Davie Ship Building St-Cyrille 24
Ars., forgeron, Lagueux 12
Arsène, forgeron, Lagueux 3
Hervé, sacristain, St-Joseph 94
Joseph, boulanger et rés. St-Honoré 1
Joseph, journalier, St-Etienne 17
Mme veuve Joseph, rentière, Marsan 7
Philippe, ouvrier en fer, St-Joseph 597
Roméo, menuisier, St-Michel 10
Beaulieu Antoine, chauff., St-Dominique 14
Eloi, riveteur, St-Dominique 10
Louis ing., de marine, Ste-Sophie 35
Mme Joseph, Davie 25
Mme veuve Auguste, St-Joseph 499
Mme veuve Jos., chaussures, St-Joseph 318 322-324
Raoul, agt. assurances, St-Laurent 36
Bédard Louis, jr., peintre, St-Joseph 153
Louis, sr., peintre, St-Ignace 11
Bégin Adjudor, cultivateur, St-Joseph Lauzon
Alfred, conducteur, C.N.R., Ave Botrel 23
Alfred, scaphandrier, Jodoïn 17
Arthur, navigateur, St-Edouard 7
Arthur, ing. de marine, Barras 17
Ernest, ouvrier en fer, St-Laurent 2
Herménégilde, journalier, Wolfe 70
Hervé, emp. s. civil, Wolfe 70
J.-C., marchand St-Joseph 354-356
Léon, chauff. d'autos, St-Cyrille 1a
Mlle Lucia, St-Léon 14
Mme veuve Arthur, St-Cyrille 1
Philippe, chauff. loc. Du Couvent 13
Phydime, rentier, St-Joseph 521
Rémi, serref., C. N. Rys, St-Joseph 91

- Bégin Théophile, peintre, Fafard 11
Ulric, ouv. en fer, St-Joseph 104
Wilfrid, laitier, St-Joseph 664-666
- Bélanger Adélar, gardien, St-Joseph 394
Ant médecin de l'Unité Sanitaire, (rés.)
Cléophas, charpentier, Caron 54
J.-C., ing. civil, Bourassa 3-5
J. E., Dr, prop. Pharmacie Centrale
St-Joseph 282, rés. 286
Joseph, charpentier, St-Ignace 16
Joseph, journalier, St Cyrille 16
Mme veuve Joseph, Wolfe 74
Raoul, militaire, Ste-Sophie 39
- Bellerive Arthur, journalier, St-Magloire 10
Arthur, charpentier, Caron 4
Jos-A., navigateur, Caron 23
Joseph, ouvrier en fer, St-Joseph 434
Omer, charretier, St-Ignace 3
Onésime, pêcheur, St-Joseph 515
- Bergeron Joseph, fermier, St-Joseph
Philippe, omt. dépt. du Revenu, St-Joseph 177
- Bernard Adélar, ouv. en fer, St-Joseph 398
Mme veuve Joseph, St-Ignace 8
Mme veuve Louis, Caron 41 1/2
- Bernier Alphonse, capitaine, St-Thomas 2
Charles-Auguste, mécanicien, Fagot 16
Edouard, commis, St-Joseph 65
Eudore, menuisier, St-Théodore 4
Fortunat, charpentier, St-Joseph 571
- Bernier Henri, L.L.L.**, avocat, St-Joseph
330, Tél. 405. Bureau à Québec, St-Pierre 80, Tél. 2-7465
- Bernier Hippolyte, révd, curé St-Joseph de Lévis, St-Joseph 298
Joseph, menuisier, St-Joseph 334
L.-P., cond. Levis T., St-Laurent 5
Mme veuve Achille, St-Joseph 509
Mme Joseph, modiste, St-Joseph 334
Mme veuve Cyrille, St-Joseph 395
Mme Vve Eudore, St-Joseph 298
Mme veuve Romuald, Fagot 4
Romuald, menuisier, Samson 19
Rosaire, commis-voy., St-Joseph 22
Thomas, mécanicien, Samson 21
Wilfrid, menuisier, St-Joseph 489
Zotique, épicier, St-Joseph 26
Zotique, commis, St-Antoine 2
- Berrigan Eddie, ouv. en fer, St-Joseph 526
Bertrand Louis, frère, St-Joseph 543
- Bérubé Aphonse, ouv. en fer, St-Joseph 391
Edouard, journalier, Caron 48
Fortunat, journalier, Magloire 4
- Bérubé Gaudias, ouvrier en fer, Caron 21
Mme veuve J.-Bte, St-Joseph 404
- Beschero E.-A., négociant, Bégin 20
- Bilodeau Albert, journalier, St-Cyrille 27
Eddie, charpentier, Couillard 25
Eugène, agent de billets, St-François 7
Henri, charpentier, Vien 3
Mme veuve Arthur, Couillard 36
Mme veuve Joseph, St-Joseph 601
épicerie & étal, St-Joseph 599
Mme veuve Joseph, Magloire 1
Mme veuve Stanislas, Joliette 20
Olivier, com. malles, Lagueux 30
Philippe, menuisier, Caron 41 1/2
Willie, contremaitre, St-Joseph 129
- Bisson Chs, opérateur linotypiste, Bégin 13
Frédéric, salon barbier et rés., St-Joseph 206-208
- Bissonnette Adjudor, salon, rés. Bourassa 32
Anselme, ing. marine, Duplessis 10
Antonio, journalier, St-Michel 2-4
J.-Chs, navigateur, Bouchard 2
J.-Chs, navigateur, Bouchard 2
J.-Lucien, ouv. en fer, Bourassa 22-24
Joseph, charpentier, St-Urbain 19
Mme veuve Achille, m. pension, Bourassa 32
Mme veuve Michel, St-Michel 13
Michel, navigateur, St-Joseph 580
Octave, menuisier, Bouchard 12
- Blais Joseph, menuisier, Bourassa 8
Lactance, abbé, vicaire, St-Joseph 298
Mlle Valencienne, Wolfe 8
Mme veuve, rentière, St-Dominique 8
Napoléon, journalier, St-Ignace 25
Paul, journalier, St-Magloire 8
Wilfrid, ch. d'auto, St-Joseph 309
- Blouin Joseph, ouv. en fer, Ste-Marie 48
- Body André, dessinateur, Lagueux 19
- Bois Joseph, journalier, St-Joseph 308
- Boisseau Eudore-F.**, gérant de la Banque Canadienne Nationale, St-Joseph 302. rés. St-Joseph 300, Tél. 592
- Boissinot Alfred, opr. monotypiste, St-Joseph 126
- Boissinot J.-E., électricien et épicier, St-Joseph 105-107
Marcel, chauff. d'auto, St-Joseph 600-602
- Boisvert, Ernest, selher, Barras 49
- Boivin J., de Boivin & Grenier, St-Gibert 21
- Bolduc Adjudor, ouvrier en bouilloires, St-Joseph 65
Edmond, cordonnier, St-Joseph 166-168

- Bolduc Emile**, ing. de marine, St-Joseph 75
Ernest, emp. ch de fer, St-Joseph 514
Gédéon, contremaitre Rock City Tobacco Co., Ste-Catherine 7
Lazare, navigateur, St-Joseph 542
Philippe, électricien, Dorval 12
Bonafé Georges, St-Dominique 8
Jos., ouvrier St-Dominique 8
Bonneau Honoré, menuisier, Davie 15
Joseph, chaudronnier, Davie 11-13
Borromée Chs, frère, t-Joseph 543
Bouchard Alf., machiniste, St-Joseph 73
Amédée, agent, Lagueux 5
Ant., ing. marine, St-Joseph 575
Arthur, charretier, Barras 10
Camille, ing. marine, Barras 43
C, voy. de commerce, St-Joseph 456
C., voy. emp. s. civil St-Joseph 456
Charles, peintre, Fagot 20
Désiré, gardien, St-Joseph 536
Honoré, ouv. en fer, Bouchard 16
Louis, épicier, St-Joseph 452-454
Mlle Emma, Bouchard 4
Télesphore, rep. de moulins, St-Josph 577
Xavier, mécanicien, Fagot 9
Boucher A.-D., voy. de commerce, Samson 8
Adélar, mécanicien St-Ignace 21
Alfred, navigateur, Duplessis 12
Robert, journalier, St-Etienne 13
Bouffard, J.-Bte, peintre, Wolfe 76
Boulangier Alfred, chauf. stationnaire, Bégin 19
Emile, cond. d'auto, St-Dominique 71
Jos., menuisier, Avenue Botrel 10
J.-A., ing. de marine, Barras 45
Léon, rentier, St-Joseph 57
L.-G., mécanicien, Wolfe 47-49
Mme veuve Alph., Bégin 26
Napoléon, ing. stationnaire, St-Laurent 30
Noel, facteur, St-Laurent 30
Boulangerie Alfred Mercier, bureau, St-Joseph 213
Boulet Mme veuve Donat, St-François 7
Noel, manuf. de balais, St-Léon 11
Bourassa Alfred, march.-tailleur et maître de Poste, St-Joseph 321-323
Boulianne Joseph, capt., Fagot 25
Bourassa Alphonse, révd, prêtre ret., St-Joseph 348
Antonio, ouv. bouilloires, St-Cyrille 28
J.-A. chantre, St-Joseph 349
Jules, ing.-mécanicien, St-Joseph 112
Bourassa Lévis, major, secrétaire-trésorier de la ville de Lauzon, rés. St-Jean 14
Lévis, sec.-trésorier, St-Joseph 304,
Lionel, journalier, St-Jean 12
Mlle Léda Dorval 1
Mme veuve Casimir, St-Joseph 336
Mme veuve H.-A., St-Joseph 321-323
Philéas, charpentier, St-Joseph 338
Bourgault C. E., Major, arpenteur, St-Louis de France 17
Bourget Adjutor, menuisier, Joliette 11
Alfred, soudeur, Lagueux 22
Amédée, journalier, St-Cyrille 15
André, rep. chaussures, St-Joseph 438-440
Ant., avocat, de Petitgrew & Bourget, St-Joseph 30
Edgar, commis, St-Joseph 285-287
Eug., ouv. en fer, Ruelle Guay 2
Donat, plombier, St-Joseph, 474
Henri, commis, St-Joseph 273
J.-Aimé, emp. s. civil, St-Joseph 301
Joseph, chaudronnier, Wolfe 83
J.-O., Roméo, médecin, St-Joseph 42
Léopold, salon de barbier, St-Joseph 134
Lévi, ouv. en fer, St-Joseph 388
Bourget L.-J., Inspecteur Poids et Mesures; District Insp. of Weights & Measures, Head Post Office, Quebec, res. St-Joseph 448
Louis, épicier, St-Joseph 49
Maurice, boulanger, St-Joseph 175a
Mme veuve Alex., Couillard 27
Mme veuve Odilon, épïc., St-Joseph 218
Bourget Philippe, emp. Com. du Port, St-Cyrille 5
Théodore, barbier, St-Joseph 65, boutique, rés. St-Dominique 65
Thomas, contre-maitre, St-Joseph 390
Thuribe, St-Joseph 664-666
Boutin Arthur, journalier, Ste-Marie 11
Emile, charretier, Bourassa 4
Henri, commis, St-Joseph 272
P.-A., agent d'assurances, St-Joseph 178
Bureau à Québec, Bloc Boutin, St-Pierre 80, Tél. 2-2983
P.-P., voy. de commerce, St-Jean 10
Réal, journalier, St-Joseph 252
Théofred, emp. s. civil, St-Joseph 187
Briand Alphonse, charpentier, Caron 19r
Brière Alphonse, vérificateur, St-Joseph 556
Roméo, capt., St-Joseph 556
Brochu Mme veuve Alph., St-Joseph 485

Brousseau Louis, contremaitre, Caron 11
 Mlle, couturière, St-Joseph 415
 Mme veuve J.-E., rentière, St-Joseph 415
Brulotte Albert, ouv. en fer, St-Joseph 472
 Alex., journalier, St-Joseph 593
 Arthur, cultivateur, St-Joseph 664-666
 Aza., laitier, rue St-Joseph, Lauzon
 Damase, emp. ch. fer, Wolfe 26
 Georges, ouvrier en fer, St-Joseph 649
 Hildephonse, jour., St-Joseph 663
 Joseph, commis, St-Joseph 652
 Joseph, cultiv., St-Joseph, Lauzon
 Mlle M., modiste, St-Joseph 17
 Mme veuve X., St-Joseph, Lauzon
 Thomas, journalier, St-Joseph 607
 Wilfrid, chauffeur, St-Joseph 266
Brunelle Isambard, méc., St-Joseph 373
 Paul, ouv. en fer, St-Antoine 16
 Philippe, emp. Com. du Port, Wolfe 70½
Buanderie Collège St-Joseph, St-Cyrille 8
Bugeau Chs., journalier, du Couvent 16
Bureau de l'Hygiène, contrôlé par L'Unité
 Sanitaire, St-Joseph 304

Bureau du Conseil de Lauzon, Lévis Bourassa, St-Joseph 304

Bussière Alfred, chimiste, Ste-Marie 45

C

Cadorette Joseph, charpentier, St-Antoine 22

Cales-Sèches Champlain et Lorne—

Bureau: rue Davie 28, Tél. 124

Commis: L.-R. Dion, rés. St-Georges 118, Lévis, Tél. 648w

Surintendant des Usines de Pouvoir: Ernest Vézina, Tél. 426; rés. rue Davie 24, Tél. 495

Contremaitre: Phydime Marcoux, Tél. 124; rés. rue St-Cyrille 20

Cale-Sèche "Champlain", Philéas Samson, mécanicien, Lauzon, Davie 20

Cale-Sèche "Lorne", Thomas Després, mécanicien, Lauzon, Davie 20

Cameron Mme veuve Napoléon, St-Joseph 629

Camp des Ingénieurs Royaux, Denis Joseph, caporal, gardien, Ignace Bourget 13

Cantin Ernest, ing. de marine, Barras 4

Mlle S., coiffeuse, Fagot 16

Capovila Frédéric, ing. stationnaire, St-Joseph 639

Carbonneau Arthur, ing. de marine, St-Louis de France 13

Careau Albert, gér. Banque Can. Nat., St-Joseph 87

Ant., cond. L. T., St-Joseph 96

Caron Joseph, menuisier, Lagueux 40

Wilfrid, cord. march., Ave Botrel 1

Carpentier Ovide, peintre d'écopateur, St-Joseph 2

Carrier Alphonse, cultivateur, St-Joseph. Lauzon

Armand, emp. Dom. Arsenal, Wolfe 41

Arthur, mécanicien, Joliette 9

Charles, journalier, Wolfe 58

David, menuisier, Ste-Marie 17

E., vérificateur C.P.R., Duplessis 18

Ed., menuisier, St-Joseph 214

Edgar, ouv. en fer, Ste-Marie 24

Emile, mécanicien, St-Laurent 16

Germain, épiciier, St-Joseph 135a

J.-Bte, jr., laitier, Vien 2

Joseph, menuisier, Ruelle Guay 3

Lucien, commis de banque, Ste-Marie 15

Maurice, cuisinier, St-Cyrille 22

Mme veuve J.-A., St-Joseph 133

Mme veuve Romuald, St-Joseph 325

Omer, commis, St-Joseph 191

Pierre, mécanicien, Ste-Marie 13

Philippe, com.-boucher, St-Joseph 139

Wilfrid, berlineur, St-Joseph 588

Casey Rosario, ing. de marine, Barras 19

Chapelle Ste-Anne, St-Joseph 220

St-François-Xavier, St-Joseph 338

Charest Mme veuve Alfred, rentière, rue St-Joseph, Lauzon

Roméo, emp. ch. fer, St-Joseph 647

Xavier, ouv. en fer, St-Joseph 484

Charrier Arthur, imprimeur, de Charrier & Dugal, rés. Wolfe 29. Tél. 672

Edgar, chaudronnier, St-Joseph 46

Chateaufeuf Emile, peintre, Vien 7

Chartré Alphonse, ing. marine, St-Joseph 147½

Joseph, charpentier, St-Charles 3

Phydime, menuisier, St-Narcisse 8

Mlle, institutrice, St-Cyrille 8

Pierre, journalier, St-Cyrille 11R

Chatigny Arthur, ingénieur, St-Joseph 584

Chayer Urbain menuisier, St-Joseph 372

Chouinard Mme veuve A., rentière, St-Joseph 170

Paul, télégraphiste, station C. N. R., St-Joseph

Chrétien Léopold, cordonnier, St-Joseph 19
 Lionel, cordonnier, St-François 2
 Cliche J.-O., abbé, prêtre retiré, Marsan 7
 Cloutier Ls-Ph., emp. ch. fer, du Fleuve 5
 Cloutier Emile, opérateur, Wolfe 16
 Collège St-Joseph de Lauzon, St-Joseph 297
 Commission Scolaire de Bienville, Bureau:
 Ecole rue Wolfe
 Condon Alfred, emp. C.P.R., St-Hippolite 17

Conseil de Lauzon, P.-L.-J. Ruel, négocian-
 ciant, maire: Lévis Bourassa, secré-
 taire-trésorier; Samson Pierre, ass't
 sec.-trésorier, St-Joseph 304

Convey Mrs widow John, St-Joseph 455
 Cook Jos, navigateur, Duplessis 33
 Corriveau Albert, charron, Joliette 5-7
 Ametor, salon barbier, St-Joseph 315
 C.-H., salon de barbier, St-Joseph 269
 Joseph, journalier, St-Pierre 7
 Lucien, boucher, St-Joseph 133½
 Mme veuve Philéas, St-Honoré 7
 Paul commis, St-Joseph 33
 Philéas, mécanicien du Couvent 19
 Cossette L. Revd. Père, St-Joseph 543
 Costin Mme veuve J., St-Joseph 298
 Côté Alexandre, agt d'ass., St-Hippolite 15
 Georges, navigateur, Bégin 10
 Ls-Emile, laitier, St-Joseph, Lauzon
 Napoléon, peintre, Bégin 12
 Oscar, cultivateur, St-Joseph
 Wilfrid Mme veuve, St-Joseph 278-80
 Couillard Elzéar, commis de malles, St-
 Joseph 229-231

Hormidas, menuisier, St-Jean 10a
 Mme veuve F.-X., St-Joseph 229-231
 Coutellier Henri, marchand de thé, café et
 vaisselle, St-Joseph 251-253
 Couture Achille, riveteur, St-Charles 1
 Eutrope, vendeur d'autos, St-Joseph 371
 Henri, épicier, St-Joseph 211
 Henri, sergent, Bourget 13
 Jos. ouv. en fer, St-Jean 3
 Mlle Jeanne, St-Antoine 13
 Mlle M.-A., instit., St-Joseph 500-502
 Mme veuve Louis, St-Joseph 190
 Onésime, mécanicien, St-Jean 8
 Wilfrid, machiniste, St-Louis 1
 Xavier, menuisier, St-Pierre 13

Couturier Mlle Angelique, gouvernante, St-
 Joseph 298

Couvent de Bienville, Révde Sr Ste-Anne de
 Gonzague, supérieure provinciale, rue
 St-Louis de France 14

Couvent de Jésus-Marie, Externat St-Joseph
 290-294-296 St-Tarticius, révd Mère
 supérieure et économ
 Craig David, General supt. Davie Ship-
 building & Repairing, Ltd, St-Jo-
 seph 473
 Crousset Raoul, ing. de marine, St Joseph
 625
 Cusson Georges, ouv. en fer, Ste-Marie 20-22
 Cyr, L.M., R.P., supérieur, St-Joseph 543

D

Dalmont Henri, électricien, St-Laurent 20
Davie Charles, Lower Plant & Office
 Patent slip, manager, Davie 27, Tél.
 930, rés. Ave Laurier 273, Tél. 3-3122
Davie G. T., Lower Plant & Office Patent
 slip, Lauzon, Chs Davie, manager,
 Davie 27 Tél 930
Davie Shipbuilding & Repairing Co.
 Ltd, Davie 20, Tél. 700
 Davignon E. E., voyageur, St-Joseph 341
 Jean, waiter, Barras 38
 De Beaumont J.-E., repr. de A. Bélanger
 Ltée, St-Joseph 52
 De Beaumont & Frère, épicier, S.-Joseph 25
 Mme veuve Godfroi, St-Joseph 205
 De Billy, J. S., emp. s. civil, St-Gilbert 5
 Deschène Mme veuve Alphose, Bégin 18
 Wilfrid, emp. ch. de fer du Couvent
 12
 Demers Honoré, navigateur, Barras 40
 J.-L., comptable, St-Charles 9
 Lionel, comptable, Ste-Sophie 9
 Mme veuve A.-R., St-Joseph 93
 Desbiens Jean, journalier, St-Dominique 26
 Després Alfred, contremaitre, Charest 3
 Amédée, ingénieur, St-Joseph 325
 P.-G., ing.-de marine, St-Joseph 34
 Thomas, mécanicien, rés. Davie 28-30
 Thomas, journalier, St-Dominique 26
 Desrochers Louis, emp. ch. de fer, St-Domi-
 nique 38
 Mme veuve Zép., Wolfe 69
 Dickey Mlle M.-L., épicerie, Wolfe 35-37
 Dion Ernest, constable, St-Joseph 304
 Ernest, chef de police et du feu, St-Jo-
 seph 306
 Henri, gérant, St-Joseph 234
 Henri, ing. de marine, St-Joseph 32
 L.-R., maitre des cales-sèches, Davie 28
 Mme veuve Frs-Xavier, St-Joseph 203
 Mme veuve Louis, St-Joseph 32

Dionne A.-E., bijoutier, St-Joseph 8
 J.-A., voy. de commerce, Lagueux 39
Doe Elgin, clerk L. T., St-Joseph 115
Doré Joseph, plombier, Joliette 19
 Joseph, navigateur, Wolfe 51
Dorval Antoine, boucher, (étal), St-Joseph
 103 (rés.) St-Joseph 45
 Aurèle, cour à bois de construction, St-
 Joseph (rés.) 316R
 Emile, conducteur, C. N. Rys, St-Jo-
 seph 183
 Gérard, commis, St-Joseph 333

Dorval J.-A., maire de Lauzon, marchand
 général, Spécialité Poêles de cuisine
 et fournaies, ferronnerie, meubles,
 vaisselle, prélaris, — charbon anthra-
 cite, bois de chauffage et fournitures
 électriques, aussi bois préparé pour
 construction et bardeaux de cèdre,
 représentant "Les peintures Narvo"
 St-Joseph 331 (rés.), 375. Tél. 308,
 entrepôt de meubles, St-Narcisse 2
 J. M., agt d'ass., St-Joseph 384
 Joseph jnr, entrepreneur menuisier.
 St-Joseph 181

Louis, journalier, St-Honoré 6
 Mme vve Léon, rent., St-Joseph 387
Doyle Edwin, abbé, vicaire, St-Antoine 13
 Georges, facteur, St-Joseph 221a
Drapeau Art., com. de taverne, Bourassa 9
 Charles, chauff. taxi, St-Joseph 243
 F.-X., chauffeur, St-Joseph 310
 Honoré, ouv. en bouilloire, Fafard 10
 Joseph, assistant, St-Joseph 304
 Jos., gardien, St-Joseph 385
Drapeau Joseph-Edouard, ouv. en bouilloire.
 St-Dominique 52
 Lévis, de Garneau & Drapeau, impr-
 meurs, St-Amable 11
 Mme veuve Napoléon, St-Narcisse 6
 Philippe, ouvrier en fer, St-Amable 11
 Raoul journalier, St-Joseph 428
 William, gardien, Fagot 13

Dry Docks "Chaplain" and "Lorne"
 Telephone 124 (see Cales-Sèches)
Dubé Edmond, cordonnier, St-Joseph 503
Dubé Joseph, ingénieur, St-Joseph 304 & 507
 Joseph, contremaitre, St-Narcisse 12
Dubreuil Auguste, plombier, Lagueux 28
 Elzéar, poseur d'appareils de chauffage,
 St-Narcisse 19
 P., St-Joseph 317
 P., épicier, St-Joseph 313

Dubuc F.-Aurèle, boulanger, St-Joseph 147
Duchesnault F.-Emile, restaurant, St-Joseph
 135
Duclos Wilfrid, négociant et prop. Arez Co.
 Commerciale 106 rés. Wolfe 30
Dugal J. F. S., négociant, St-Gilbert 17 rés.
 d'été
Dumas Alex., plombier électricien, St-Jo-
 seph 431-433
 Cyrille, rentier, Lagueux 11
 Henri, laitier, St-Cyrille 18
 Joseph, menuisier, St-Joseph 204
 Joseph, ouvrier en fer, St-Joseph 480
 Jules, agent d'ass., St-Joseph 365
 Napoléon surt'd. St-Joseph 476
Dumont Adélar, sellier, Couillard 15
 Alphonse, boucher, du Fleuve 18
 Joseph, machiniste, Ste-Catherine 8-10
 Mme veuve Honoré, Bourassa 28
 Rosario, journalier, Caron 46
Dupont Emile, menuisier, Caron 25
Dussault Arth., berlineur, Fafard 7
 Henri, commis, St-Louis 3
Duval Gaspard, emp. civique, St-Joseph 311

E

Ecole de Lauzon No 1. Mlle Yvonne Mi-
 chaud, institutrice, St-Joseph 500-502
 Ecole de Lauzon No 1a, Mlle Guay Laura,
 institutrice, St-Joseph 603
 Ecole St-Dominique de Bienville, Mlle An-
 géline Montminy, directrice, Wolfe 8
 Edifice de l'Union Nationale de la rive Sud
 Ste-Catherine 6
 Eglise de Lauzon, l'abbé Hippolyte Bernier,
 curé, St-Joseph 297
Emond Auguste, journalier, St-Etienne 19
 Auguste, journalier, St-Ignace 1
 Mme veuve Rodrigue, St-Joseph 389
 Napoléon, comptable, St-Joseph 86
 Tél. 286

F

Fafard J.-A., arp.-géomètre, St-Narcisse 23
Falardeau Mme vve Jos., St-Dominique 44
Fangelo James, foreman, Caron 39
Faucher Honorius, journalier. Joliette 24
Fawn Anthony, peintre, Couillard 31
Fecteau Horace, menuisier, Wolfe 79
Félix Pierre, journalier, St-Joseph 605
Filion Noël, ouvrier en fer, St-Charles 5
Fiset Jean, ing. de marine, Ste-Sophie 23
 L., médecin, St-Joseph 495-497

Fleury Henri, journalier Caron 24
 Napoléon, journalier, Caron 15R
 Pierre, com. de bois, St-Etienne 25-27
 Cour à bois 29, prop.
Fontaine Joseph, ing. de marine, St-Dominique 34
 P.-E., épiciier, St-Joseph 220
Forgues Alphonse, capitaine, St-Joseph 101
 Alfred, journalier, Bourassa 30
Fortier Charles, ouv. en fer, St-Joseph 423
Fortin Arthur, emp. ch. de fer, Couillard 40
 Edouard, berlineur, Couillard 14
 J.-E., capitaine, Samson 10
 Joseph, journalier, Bourassa 26
 Léopold, pipe-fitter, Joliette 40
 Louis, mécanicien, St-Joseph 377
 Napoléon, journalier, Fagot 27
 Octave, capt., du Fleuve 11
 Paul, mécanicien, du Fleuve 11
 Raymond, gabarilleur, Joliette 42
Fournier Emile, journalier, St-Joseph 612
 Joseph, navigateur, St-Léon 9
 Joseph, serrefrein, St-Joseph 382
 L.-P., briquetier, St-Joseph 593
 Mlle Germaine, institutrice, Wolfe 8
 Mme veuve Achille, St-Ignace 19
 Mme veuve Eméric, Lagueux 7
 Onésime, journalier, St-Joseph 618-620
 Onésime, jnr, riveteur, St-Joseph 624
 Thomas, journalier, St-Joseph 614-616
 William, journalier, St-Joseph, Lauzon
Fox Charles, navigateur, Bourassa 7
 Charles, capt., Ste-Catherine 5
François Mme vve Pierre, Ave Botrel 11
Fradette Albert, mécanicien, Davie 3
 Honorius, plombier-couvreur, Couillard 9
 Mlle, institutrice, St-Cyrille 8
 Omer, cuisinier, St-Ambale 5-7

G

Gagné Auguste, homme de sect., St-Joseph 468
Gagnon Alphonse, rentier, St-Joseph 44
 André, cuisinier, St-Dominique 30
 Arthur, menuisier, Wolfe 77
 D. médecin rés. d'été, St-Gilbert 23
 Emile, mécanicien, Caron 32
 Henri, boulanger, St-Joseph 481
 J.-Arthur, emp. s. civil, St-Laurent 26
 Lorenzo, chauff., St-Dominique 18
 Mme veuve Geo., St-Léon 2
Garage Bilodeau Enr., G Bilodeau prop., Wolfe 34

Garant Antoine, modeleur, Ste-Catherine 14
 Arthur, rentier, St-Gilbert 15
 Eugène, peintre, St-Gilbert 15
 Joseph, agent, Caron 62
 Louis, cordonnier, St-Joseph 157
 Mme veuve Alphonse, St-Joseph 84
 Paul, conducteur, Wolfe 43
 Thimolaus, journalier, St-Gilbert 13
Gariépy Arthur, pilote, Lévis 8
Garon Philippe, R.P., St-Joseph 543
Gaumond Benjamin, navigateur
 Joseph, menuisier, Ave Botrel 13
Gauthier Jean, menuisier, Lagueux 34
 L.-P., checker, Wolfe 65
Gelly Mlle Estelle, rentière, St-Joseph 21
 P.-E., reviseur des pensions de vieillesse, St-Joseph 97
Généreux Lucien, com. de ch. de fer, St-Léon 8
Genest Henri, emp. s. civil, St-Joseph 654
 Mme veuve Albert, St-Joseph 578
Giguère Joseph, commis, St-Joseph 44
Gingras Arthur, gardien, St-Joseph 430
 Joseph, charpentier, St-Joseph 430
 Wilfrid, rentier, Bourassa 32
Girard Georges, commis, Barras 34
 Edouard, restaurateur, St-Joseph, 248
Godbout Alphonse, briquetier, Joliette 10
 Amédée, journalier, Joliette 30
 J.-A., épiciier et restaurant, St-Joseph 419-421
 Louis, commis, St-Joseph 188
 Mme veuve J.-A., St-Joseph 188
Gonthier Charles, menuisier, St-Honoré 9
 Joseph, laitier, Ste-Sophie 19
 Mlle, institutrice, St-Joseph 500-502
Gosselin Antonio, soudeur, St-Joseph 632
 Cléophas, charpentier, St-Cyrille 19
 Elzéar, com. boucher, St-Joseph 41½
 Gérard, voy. de comm. St-Dominique 6
 Honoré, journalier, Wolfe 60
 J.-C., débardeur, Bourassa 10
 Joseph, machiniste, St-Joseph 405
 Léon, boulanger, Ave Botrel 28
 Mlle Irène, servante, St-Joseph 155
 Mme veuve Etienne, Couillard 20
 Zéphirin, ouv. en fer, St-Narcisse 17
Grant John, annuitant, Barras 22
Grenier Georges, commis de bureau, St-Joseph 202
 Mme veuve Georges, St-Joseph 37
Guay Adjutor, peintre, St-Alexis 9
 Albert, ouv. en fer, Caron 9
 Albert, journalier, St-Joseph 664-666

Guay Alex., journalier, St-Dominique 42
 Alfred, charpentier, St-Ignace 6
 Alfred, serrefreins, St-Joseph 566
 Alphonse, ouv. en fer, Vien 5
 Antoine, emp. s. civil, St-Cyrille 7
 Antonio, journalier, St-Joseph 501
 Antoine, soudeur, St-Joseph 632
 Aurèle, chaf. d'autos, St-Joseph 122
 Blaise, menuisier, St-Joseph 458
 Charles, laitier, St-Cyrille 25
 Cléophas, calfat, St-Ignace 13
 Edmond, mécanicien, Barras 23
 Edouard, St-Joseph 655
 Emile, ouv. en fer, St-Joseph 585-587
 Emile, navigateur, Lagueux 20
 Falconio, comptable, Fafard 5
 Flavien, cultivateur, St-Joseph 664-666
 Henri, jr, ing. de marine, St-Joseph 589
 Honoré, peintre, St-Joseph 446
 Honoré, peintre, St-Alexis 2
 Hubert, cultivateur, St-Joseph
 John, gardien, Boucharde 10
 Johnny, rentier, Joliette 22
 Jos.-Azarie, cultivateur, St-Joseph,
 Jos.-Ernest, ouv. en fer, Ste-Marie 23
 Joseph, contremaître, St-Cyrille 7
 Joseph, commis, St-Ignace 13
 Joseph, ing. stationnaire, St-Cyrille 14
 Joseph, surt. de l'aqueduc, St-Joseph 304
 Joseph, journalier, St-Joseph, Lauzon
 Lauréat, cultivateur, St-Joseph, prol.
 Léviska, com. de taverne, du Fleuve 19
 Mlle Salomé, cultiv., St-Joseph, Lauzon
 Léon, mécanicien, St-Joseph 123
 Louis, commis, St-Cyrille 13
 L.-P., Dr, St-Joseph 339
 Lucien, prop. de garage, St-Joseph 513
 (rés.), 486-488
 Mlle J., rentière, St-Dominique 27
 Mme veuve D., St-Joseph 149-151
 Mme veuve Théod., St-Joseph 664-668
 Napoléon, fils, charretier, St-Joseph 576
 Napoléon, journalier, Joliette 28
 Napoléon, journalier, St-Joseph Lauzon
 Odilon, cultivateur, St-Joseph
 Omer, navigateur, du Couvent 21
 Paul, commis, St-Cyrille 29
 Philéas, ouvrier en fer, St-Joseph 631
 Guay Philéas, emp. L. T., St-Antoine 18
 Philippe, peintre, Barras 2
 Philippe, ouv. en fer, St-Cyrille 1a
 Roméo, com. bureau, Barras 39
 Téléphore, sectionnaire, St-Joseph
 664-666

Guay Wilfrid, boucher, Ste-Catherine 15
 Willie, calfat, St-Gilbert 2
 Willie, cultivateur, St-Joseph, Lauzon
 Guénard Ls-Albert, étudiant, St-Pierre 9
 S. G., du Bureau des examinateurs de
 mécanicien, Couillard 41
 Sylvio, navigateur, Couillard 41
 Guenette Roger, arpenteur, St-Joseph 180
 Guénette J. Roméo, arpenteur, St-Joseph 180
 Guérin Eug., ent.-peintre, polisseur, St-Jo-
 seph 125
 Eugène, peintre, Wolfe 22
 Joseph, ouv. en fer, Ave Botrel 4
 Guilbault Joseph, peintre, St-Joseph 239
 Guy Arthur, sellier, du Fleuve 17
 Paul, rentier, St-Louis de France 15
 Philippe, rentier St-Joseph 36

H

Hainse Mme veuve Rosario, St-Dominique 48
 Hallé Léonidas menuisier St-Joseph 184
 Joseph, menuisier, St-Joseph 159
 Hamelin Antoine, commis, St-Dominique 54
 Eugène, navigateur, St-Laurent 28
 J.-Bte, ing. de marine, Wolfe 45
 Joseph, ing. de marine, St-Dominique 54
 Valère, menuisier, Ave Botrel 35
 Hamann Fortunat, ouv. en fer, St-Jo-
 seph 307
 Handford Mme veuve William, St-Joseph
 207
 Hart Henry, com. de ch. de fer, St-Léon 8½
 Lucien, emp. ch. de fer, St-Léon 8½
 William, clerk, Barras 24
 Mrs widow Thomas, St-Léon 8½
 Hayes Michael, ingénieur, Barras 3
Hospice Guay, des Sœurs du Bon Conseil,
 L.-P. Turcotte, abbé, aumônier, rue
 St-Joseph, Lauzon
 Houde Gaudias, sellier, Fagot 10
 Philéas, journalier, St-Joseph 201
 Huot Flavien, restaurant, St-Joseph 366-368
 Flavien, cordonnier, St-Joseph 392

I

Isabelle Alex., journalier, Caron 15
 Arthur, ouv. en fer, St-Etienne 11
 Emile, menuisier, St-Ignace 5
 Emilien, journalier, St-Magloire 6
 Napoléon, journalier, St-Joseph 397
 Paul, journalier, St-Joseph

J

- Jacques Alfred, commis, Ste-Sophie 41
 Jenkins Adjutor, mécanicien, Bégin 16
 Mme veuve James, Wolfe 56
 Wilfrid, épicier et boucher, St-Joseph 80-82
 Willie, commis, Bégin 8½
 Jennet J. Henry, pipe-fitter, St-Joseph 9
 Jolin Arthur, mécanicien, Lévis 2
 Julien Emile, journalier, St-Joseph 189
 Rosario, ouv. en fer, St-Joseph 399
 Keen O. O., office clerk C.N.W., St-Louis 15
 Léo, abbé, vicaire, St-Joseph

L

- Labadie Alphonse, gardien, St-Antoine 14
 Mme veuve L., Avenue Botrel 15
La Banque Canadienne Nationale—
 (succursale) St-Joseph 302, Boisseau, A.-E., gérant. Tél. 565
La Banque Canadienne Nationale.—
 (succursale) St-Joseph 89, Albert Carreau, gérant. Tél. 615
 Labarre Aurèle, journalier, Fagot 19
 Labbé Joseph, emp. du Couvent, Ignace Bourget 11
 Laberge Antoine, bijoutier, St-Joseph 623
 Labonté Emile, emp. Com. du Port, St-Pierre 12
 Joseph, journalier, St-Joseph 53
 Mlle Hélène, restaurant et bureau de poste, St-Joseph 55
 Odilon, menuisier, Ste-Sophie 21
 Labranche C.-A., voy. de commerce, St-Joseph 24
 Labrecque Arthur, menuisier, St-Laurent 6
 Joseph, ing. de marine, Ste-Sophie 31
 Labrie Adélar, emp. L.C.Ry., St-David 7
 J.-O., épicier, St-Joseph 357-359
 Jos. voy. de commerce, Jodoin 13
 Mlle Cécile, servante, St-Antoine 13
 Mme veuve Onésime, St-Joseph 359
La Caisse Populaire de Lauzon, Napoléon
 Emond, comptable, St-Joseph 225
 Lacasse Mau., emp. de ch. de fer, Barras 44
 Lacroix Mme veuve Elzéar, Bégin 4
 Elzéar, Bégin 4
 Ladrière, Mme veuve J.-E., St-Dominique 43
 Laflamme Adélar, cultivateur, St-Joseph
 Alfred, ingénieur, Fagot 21
 Arthur, menuisier, Joliette 27
 Damase, calfat, Fagot 30

- Laflamme J.-E., agent de débetures, La-gueux 5, Tél. 215m
 J.-Marie, ing. mécanicien, St-Pierre 7
 Joseph, gardien, Ste-Catherine 12
 Joseph, ouv. en fer, St-Narcisse 3
 Louis, ouv. en fer, St-Joseph 61r
 Lafrance Déziel, charcutier, Ste-Sophie 7
 Lagacé Ernest, menuisier, St-Joseph 568
 Etienne, brûleur, St-Joseph 560
 H.-A., comptable, St-Joseph 358
 Joseph, ouv. en fer, St-Joseph 574
 Maurice, comptable St-Joseph 520
 Mme veuve Auguste, St-Joseph 590-592
Lagueux Adélar, menuisier, St-Joseph 240
 Albert, commis, St-Joseph 281-283
 Alfred, contracteur, Ste-Catherine 16
 Chs-Henri, menuisier, Ste-Catherine 16
 Joseph, notaire, Lauzon, St-Joseph 281-283
 Lainé Adélar, organiste, St-Joseph 12
 Mme veuve Roméo, St-Joseph 4
 Lambert Emile menu sier, du Couvent 11
 Louis, ing. marine, St-Cyrille 8
 Valère, ing. de marine, St-Joseph 241
Lamontagne, Adélar, méca., Duplessis 28
 Honoré, mécanicien, St-Joseph 113
 Joseph, mécanicien, St-Joseph 90
 Joseph, mécanicien, St-Joseph 64
 Mme Clovis St-Alexis 6
 Roméo, menuisier, St-Joseph 92
 Lamothe Arthur, opérateur, Wolfe 39
 Landry Joseph, journalier, St-Joseph 264
Langelier Antonio, navigateur, Lévis 5
 Philippe, boucher, Lévis 7
 Langlais Alfred, contremaitre, Bégin 25
Langlois Adjutor, cordonnier, Fagot 32
 Gaspard, ouv. en fer, Ste-Sophie 27
 Honoré, domestique St-Joseph 167
 Honoré, calfat, St-Dominique 40
 Joseph, charpentier, Fagot 29
 Léger, journalier, chemin St-Dominique 50
 Louis, épicier, St-Joseph 79 (rés.) 83
 Mlle Laurette, institutrice, Wolfe 8
 Mme veuve Alcide, Fagot 22
 René, ing. de marine, Fagot 18
 Stanislas, menuisier, St-Joseph 517
 Téléspore, mécanicien, Fagot 29
 Xavier, cuisinier, Fagot 22
Laperrière John, chaudronnier, Fagot 12
 Joseph, tailleur, Ste-Catherine 1
 Lucien, ingénieur, Ave Botrel 33
 Philippe, ing. stationnaire, Fagot 12
Lapointe Adélar, ing. de marine, St-Louis 6

- Laprise** Achille, menuisier, Joliette 16
Larivée Antonio, charretier, Couillard 28-30
 Mme veuve Alphonse, Couillard 39
Larochelle Antonio, journalier, St-Dominique 66
Larose Emile, ébéniste, Duplessis 29
 Emile Paul, prof. de guitare, Duplessis 31
 Lionel, navigateur, Duplessis 35
 Lucien, journalier, St-François 14
Larouche
 Mme veuve Arthur, Couillard 35
Larivée Stanislas, chaudronnier, Couillard 36
Latulippe Adélar, gardien, St-Joseph 470
 Amédée, ing. de marine, Barras 42
 Hervé, ingénieur, Wolfe 61
 Michel, mécanicien, rés. Wolfe 64
Lavallée, Jules, berlineur, St-Joseph 659
 Mme veuve Alfred, Charest 14
Laverdière Arm., ouv. en fer, St-Narcisse 13
Laverté Aimé, menuisier, St-Léon 17
 Jean, menuisier, Duplessis 5
Lavoie Joseph, peintre, St-Narcisse 5½
 Joseph, peintre, St-Joseph 335
Lebel Louis, journalier, St-Joseph 326
Leblanc Joseph, charpentier, Lagueux 21
Leblond Achille, ouv. en fer, St-Thomas 7
 Achille, gardien, Dorval 4
 Adjutor, ouvrier en fer, Caron 8
 Alphonse, riveteur, St-Ignace 23
 Alphonse, contremaitre, St-Ignace 14
 Joseph, ouv. en fer, Ste-Marie 42
Leclerc Ernest, épiciier, St-Joseph 279
 Gaudias, emp. s. civil, du Fleuve 2
 Henri, plombier, St-Michel 2-4
 Joseph, chauff. d'autos, St-Joseph 215
 Mme veuve Georges, St-Joseph 380
 Uldéric, cantonnier, St-Joseph 608-610
Lecours Alcide, tailleur, Ste-Sophie 13
 Alphonse, chaussures, St-Joseph 16½
 Joseph, calfat, Ste-Sophie 11
 Jos., journalier, St-Pierre 4
 Paul, typo, Ste Sophie 1
Legrand Joseph, ingénieur marine, St-Joseph 511
 Joseph, journalier, St-Joseph 562
 Silfroi, ouv. en fer, St-Michel 11
Lejeune Emile, gardien de nuit, St-Laurent 15
Lemay Damase, rep. de moulins à coudres, St-Amable 4
 Maurice, navigateur, Ste-Sophie 18
 Wilf., salon de barbier, St-Joseph 10
Lemelin J.-Bte, ouv. en fer, Bourassa 18
 Lucien, comptable, St-Joseph 267
 Mme veuve Philippe, St-Joseph 239
Lemieux Albert, menuisier, St-Edouard 9
 Alex., gardien de nuit, Duplessis 25
Lemieux E.-E., Ltée, marchands de nouveautés. Chaussures, chapeaux, merceries et hardes faites. Confection pour dames. St-Joseph 18-20, Tél. 282
 Edgar, emp. Com. du Port, St-Honoré 5
 Henri, ing. de marine, Pelletier 7-9
 John, postillon, St-Magloire 3-5
 Joseph, boucher, St-Joseph 564
 Joseph, journalier, St-Etienne 15
 L.-A., salon de barbier, St-Joseph 425
 Mlle Maria, institutrice, Wolfe 8
 Mme veuve Ludger, St-Laurent 32
 Narcisse, contremaitre, St-Magloire 2
 Narcisse contremaitre, St-Etienne 1
 P.-A., électricien, St-Laurent 5
 Paul, entr. général, Ste-Catherine 11
 Philias, ouv. en fer, Ste-Catherine 19
 Théodore, charpentier, Joliette 34
Lepage Joseph, mécan., St-Théodore 2
 Jules, mécanicien, St-Théodore 6
 Maurice, avocat, bureau, rés. St-Théodore 6
 Mme veuve Jules, St-François 9
 Napoléon, plombier et maître de poste, St-Joseph 14-16
Lessard Cléophas, cultivateur, St-Joseph 528
 Nap., distributeur, Duplessis 4
Létourneau Alm., cultivateur, St-Joseph 664-666
 Amédée, boucher, St-Joseph 344-346
 Edgar, restaurateur, Bourassa 2
 Edgar, épiciier, St-Joseph 357
 H., courtier en débetures, Davie 17
 Irénée, menuisier, Lagueux 35
 Lucien, journalier, Joliette 29
 Maurice, boucher, Couillard 5
 Mme veuve Léonidas, St-Joseph 661
 Mme veuve Téléphore, Davie 19
 Moïse, agt d'ass., Barras 33
 Patrick, journalier, Bourassa 15
 P.-Emile, rentier, St-Joseph 660
Levesque Joseph, peintre, Joliette 17
 Maurice, typo, Ste-Catherine 22
 Mme veuve Ovide, St-Cyrille 15
 Philiber, commis, Vien 5
 Mlle Laurette, modiste, St-Joseph 227a
Longchamp Arthur, menuisier, St-Narcisse 4
Lord Emile, voy. de com., St-Joseph 516

M

Maison d'Ecole, No 2, St-Joseph Lauzon
Maison d'Ecole No 1, Mlle Bilodeau, institutrice, St-Joseph, Lauzon

Maison des Missionnaires de Marie, R. P.
Cyr L.-M., R.P., supérieur, Beaudry
Napoléon, R. P., Cossette E., R. P.,
Martineau J., R. P. Garon Ls-Philippe,
Rév. P. François, frère, Marie
Bernard, frère, St-Joseph 543, Tél.
357

Maitreau Jules R. P., St-Joseph 543
Maloney John, commis, Barras 5
Maltais Eug., ouv. en fer, Bourget 9
Marcoux Adjutor, navigateur, Fagot 23
Mme veuve Emile, Wolfe 31
Phydime, contremaitre, Calles-Sèches
Champlain et Lorne, rue Davie 28;
rés. St-Cyrille 20

Marquis Joseph, calfat, St-Joseph 131
Marotte Alfred, journalier Bégin 7
Alfred, fils, journalier, Bégin 7
Chs, chauff. stat., Bégin 9
Gédéon, ing. de marine, St-Joseph 69
Hector, calfat, Bégin 13½
Lévis, com. boucher, St-Edouard 15
Télesphore, boucher et marchand de
Glace, St-Joseph 15

Martel Alphonse, cultivateur, St-Joseph
Henri, cultivateur, St-Joseph
Cyrille, navigateur, St-Dominique 46
Mme veuve Wm, Lagueux 24

Martineau J.-R.-P., St-Joseph 543
Massé Arthur, emp. C.N.R., St-Honoré 3
Matte Nap.-Eug., agt d'express, St-Antoine
20

McCarthy Albert, com. traveller, St. Joseph
401

Mercier Alfred, Enr., boulanger, spécialités: Pain de son, aux raisins, brioches, pâtisserie de toutes sortes. Livraison dans Québec et Lévis—St-Joseph 2-13, rés. St-Joseph 198, Tél. 322

McPherson H. D., rentier, Marsan 7
Mercier Alfred, anc. march. chaussures, St-Antoine 13
Gérard, navigateur, du Fleuve 22
Gustave, navigateur, du Fleuve 22
Hypolite, boulanger, St-Joseph 192
J. B., capitaine, du Fleuve 22
Jos.-Ernest, maître-boulangier, (rés.) St-Joseph 198

Mercier Octave, rentier, St-Joseph 332
Philéas, journalier, Duplessis 20
Réné, restaurateur, Wolfe 23
Rodolphe, navigateur, du Fleuve 22
Mercure Octave, rentier, St-Joseph
Méthot Benjamin, sacristain, Bourget 10
F.-X., charron, St-André 3
Léger, entrepreneur, Lagueux 13
Michaud Alphonse, menuisier, du Fleuve 15
Lévis, ing. marine, du Fleuve 5
Mme veuve Honoré, Bégin 17
Minville John, ouv. en fer, St-Joseph 268
Stanislas, ouv. en fer, St-Laurent 23
Montmigny Mme veuve Elz., Caron 12
Moore Wilfrid, boulanger, Wolfe 86-88
Morency Emm., ouvrier en fer, Couillard 32
Lauréat, creuseur de puits, Avenue Boutin 4
Léandre, épicier, St-Joseph 138
Napoléon, ouv. en fer, St-Joseph 506
Roméo, chau. de marine, St-Joseph
232

Morin Alexandre, charpentier, Lagueux 17
Ambroise, restaurateur, St-Joseph 1
Alyre, rentier, St-Joseph 10¼
Henri, ouv. en fer, Fafard 3
Joseph, ouv. en fer, Caron 59
Joseph, homme de section, Caron 14
Thimolaüs, sellier, Couillard 13
Wilfrid, journalier, Barras 8

Morisette F.-X., épicier et maître de poste,
St-Joseph 604-606
Joseph, journalier, Caron 45
Mme Vve Alexandre, St-Joseph 424-426

Morris J.-A., navigateur, St-Joseph 7
Samuel, calfat, St-Dominique 67
Morton Engineering & Dry Dock Co. Ltd,
Davie 29

Murphy George, foreman, St-Ignace 12
Michael, engineer, St-Ignace 10
Miss Kate, rentière, St-Joseph 343
Patrick, engineer, St-Joseph 427-429

N

Nadeau Adélar, chimiste, Ste-Marie 47-49
Adjutor, journalier, Joliette 32
Albert, ouv. en fer, Ste-Marie 43
Dominique, navigateur, Lagueux 8
Edgar, riveur, Caron 17r
Joachim, march. de glace, St-Joseph 654
Joseph, commis express, St-André 3
Ls-Paul, com.-boucher, St-Joseph 419,
rés. 583
Mlle Laurette, Wolfe 8

Nadeau O., contrema., St-Louis-de-France 7
 Paul, arpenteur, St-Joseph 367
 Nauld Alfred, chau. locs, Barras 20
 Néron Edmond, voyageur, St-Joseph 523
 Nicker Jos., emp. ch. de fer, St-Joseph 417
 Noël Achilles, ingénieur, St-Joseph 106
 Joseph, menuisier, Joliette 36
 Mathias, dessinateur, Marsan 1
 Rémi, voy. de commerce, St-Joseph 522
 Nolet Cyrille, bouianger, St-Joseph 158-160
 Ernest, comptable, St-Joseph 106
 J.-F., forgeron, St-Joseph 406
 Omer, gardien, Dorval 7
 Narcisse, ent.-peintre, St-David 9
 Nolin Alphonse, journalier, Lagueux 15
 Edouard, commis, St-Joseph 450
 Joseph, ouv. en fer, Couillard 3
 Mme veuve David
 Normand Joseph, ouv. en fer, Couillard 3
 Joseph, laitier, Ave Botrel 3
 Léo., journalier, Caron 13

O

Octeau L.-H., boucher, St-Joseph 41
 O'Hearn, Mme veuve Lauréat, St-Joseph 199
 Ouellet Albert, menuisier, Caron 56
 Alexis, ouv. en fer, Bégin 6
 Auguste, contremaître, St-Léon 4
 Evariste, ouv., en fer, Caron 23
 Edouard, menuisier, St-Etienne 23
 J.-C., horloger, bijoutier, St-Joseph 27
 Joseph, comptable, St-Joseph 498
 Ls-Philippe, ouv. en fer, Lafard 6
 Mme veuve Auguste, St-Léon 4
 Olivier, charpentier, St-Léon 4
 Rosario, ouvrier en fer, St-Laurent 22
 Virgile, cultivateur, Caron 57
 Ouzilleau Albert, cond. Levis Tramw, St-Dominique 36
 Alexandre, sr. ingénieur de marine, Barras 1
 Eugène, journalier, Avenue Botrel 11
 Henri, ouv. en fer, St-Jean 4
 Léopold, mécanicien, Barras 7
 Mme veuve Théo Avenue Botrel 11

P

Pagé Louis, rentier, Joliette 8
 Paquet Adolphe, épicier, 327-329
 Alfred, épicier et rés., St-Joseph 466
 Georges, acheteur de poisson, St-Joseph 259
 Honoré, journalier, St-Narcisse 7
 Jos., ouvrier en fer, St-Alexis 8

Paquet Joseph, journalier, St-Etienne 9
 Maurice, comptable, Davie 25
 Napoléon, journalier, St-François 4
 Onésime, ingénieur, St-Etienne 9
 Paul-E., facteur, St-Joseph 303
 Paradis Eugène, garde-magasin, Pelletier 5
 Ludger, voy. de commerce, du Couvent 17
 Mme veuve Paul, St-Joseph 554
 Paré J.-Bte, ouvrier en fer, St-Laurent 9
Paré J.-E., nouveautés. Spécialités! chapeaux et mercerie pour dames et messieurs—confection—St-Joseph 235-237. Tél. 315
 Henri, reporteur "Le Soleil", St-Joseph 6
 Mme veuve F.-X., St-Joseph 119-121
 Patry, Joseph, maçon, St-Joseph 637
 Philippe, maçon, Avenue Boutin 2
 Théo., maçon, St-Joseph 596
 Pelchat Achille, journalier, Caron 41
 Adélar, sellier, St-Joseph 381
 Lucien, chauff. stat., Wolfe 80
 Wilfrid, salon de barb, St-Joseph 379
 Pelletier Dominique, anc. curé, Pelletier 2
 Emile rentier Marsan 1
 Georges, emp. ch. de fer, St-Joseph 117
 Georges, entrepôt de grain, Wolfe 61
 Godfroid, rentier, St-Narcisse 27, Tél 35
 J.-Ant., étudiant, St-Narcisse 27
 Maurice, avocat, de Pelletier, Jolicœur & St-Laurent, St-Joseph 66
 Napoléon, insp. L.C.R., Duplessis 26
 P.-E., insp. d'hôtels, St-Joseph 117
 Roland, étudiant, St-Narcisse 27
 Thomas, emp. ch. de fer, Wolfe 28
 Perreault A. Revd Pères, St-Joseph 297
 Philippe, com. malles, St-Joseph 5
 Pérusse Alfred, rentier, St-Joseph 358
 Antonio, mécanicien, Wolfe 79
 Charles, épicier, St-Joseph 261
 John, machiniste, Joliette 25
 Lucien, pipe fitter, Couillard 38
 Mme veuve Edmond, Joliette 23
 Pharmacie Lauzon, Philippe Sirois, prop., St-Joseph 238
 Picard Amédée, mécanicien, Charest 3
 Joseph Albert, ouv. en fer, Barras 59
 Ls-Philippe, menuisier, Barras 50
 Mme Roméo, St-Joseph 599
 Michel, préposé au bagage C. N. Rys, St-François 13
 Plante Louis, rentier, Wolfe 54
 Plateau Lauzon, Ste-Marie

Plourde Mme veuve Pierre, St-Joseph r193
Poiré Albert, ouvrier en fer, St-Joseph 504-506

Albert, menuisier, Wolfe 50
Arthur, menuisier, Pelletier 6
Eugène, mécanicien, St-Louis 9
Georges, menuisier, Lagueux 16
Léger, rentier, Lagueux 16
Polydore, ing. de marine, St-Joseph 544
Philippe, charpentier, St-Joseph 95
Thomas, cultivateur, St-Joseph

Poirier Albert, ouvrier en fer, St-Joseph 563
Eudore, agt d'ass., St-Joseph 565
Mlle Hélène, St-Joseph 579
Philéas, cultivateur, St-Joseph 664-666

Poissin Mme veuve Alfred, Wolfe 12
Poitras Omer, restaurateur et salle de pool, Davie 5-20

Poliquin Antonio, électricien, St-Joseph 567
John, journalier, St-Joseph 567
Joseph, charpentier, St-Joseph 567
Mme veuve Alphonse, St-Joseph 432

Porter Edgar, ing. forestier, St-Jean 2
John, machinist, Lagueux 18
Poulin J.-N., garagiste, St-Joseph 124

Pouliot Adélar, tourneur, Couillard 6
Joseph, emp. s. civil St-Joseph 165
Ls-Philippe, expéditeur, Duplessis 22
Philibert, sacristain, St-Léon 5

Presbytère de St-Antoine de Bienville, St-Antoine 13

Presbytère de Lauzon, St-Joseph 298
Protomastro Mme veuve Nicolas, St-Antoine 6

Proulx, Chs-Auguste, collecteur, St-Joseph 370
Jules, boulanger, Wolfe 67

R

Racicot Dr Paul, St-Joseph 295
Rancourt Antoine, journalier, Wolfe 75
D., ouvrier en bouilloires, Wolfe 81
Oscar, brûleur, St-Honoré 15

Rémillard Joseph, pêcheur, St-Dominique 16

Rhéaume Joseph, boulanger, St-Alexis 8
Rhéaume Louis, insp. L. tramway, Jodoin 9
Richard Oliva, men., St-Joseph 319

Ringret Emile, ouv. en fer, Wolfe 87
Rivard Horace, emp. ch. de fer, Wolfe 18
Roberge Mlle Marie, St-Joseph 298

Télesphore, journalier, Bourassa 20
Robinson Joseph, domest, St-Dominique 4
Mme veuve Stanislas, St-Dominique 2

Robitaille Adjutor, cond. L. Ry, St-Joseph 88

Aurèle, calfat, Ste-Marie 9
Cyrille, ouv. en fer, St-Joseph 651
François, contremaitre, St-Joseph 182
J. C. J., épiciier, St-Joseph 347
J.-H., emp. des Postes, St-Joseph 235
Mlle, rentière, St-Gilbert 11
Mme veuve Henri, Vien 9
Onésime, charretier, Bourassa 19
Onésime, charpentier, St-Ignace 22

Roe Mme veuve Jeffrey, St-Hypolite 3
Rousseau Georges, directeur Ecole St-Dominique, Wolfe 8

Théodore, emp. ch. de fer, St-Joseph 230
Routhier Alonzo, calfat,
Emile, journalier, Ave Botrel 39

Roy Alfred, ouv. en fer, Caron 44
Arthur, journalier, Duplessis 8
Clarence, frère directeur, St-Joseph 297

Ernest, riveteur, Caron 60
Ernest, rentier, St-Joseph 50
Eudore, ing. de marine, Wolfe 62
Henri, ouv. en fer, St-Dominique 12

Jos., navigateur, St-Pierre 3
Joseph, charpentier, St-Joseph 561
Laurent, ouvrier, Barras 46

Lorenzo, pipe fitter, Caron 10
Mlle Annette, institutrice, St-Joseph
Mme veuve Alphonse, Wolfe 85

Mme veuve Wilfrid, couturière, Dorval 9-11

Royer Johnny, ing. de marine, St-Dominique 22
Joseph, journalier, Caron 43
Lucien, peintre, St-Dominique 20

Ruel Antoine, berlineur, Wolfe 73
Antonio, journalier, St-Joseph 312
Arthur, gardien du cimetière, St-Joseph 361

C.-J. & Fils, St-Joseph 548
Ltée, entrepôt de mdses, St-Joseph 409 11-13 & 416

Edouard, Enr, St-Joseph 400-402
Joseph, commis, St-Joseph 550
Joseph, journalier, St-Joseph 664-666

L.-J., manufacturier, St-Joseph 518
Louis, journalier, Caron 58
Mme veuve Arthur, St-Joseph 221

Napoléon, sectionnaire, St-Hypolite 5

Ruel P.-L.-J., manufacturiers Maire de la Cité de Lauzon, St-Joseph 518, Tél. 532w. Bureau Tél. 286.

Ruel Pierre, com. bureau, St-Joseph 209
 Pierre, pharmacien, St-Joseph 236
 RONALDA, ing., stat., St-Ignace 27
 Russell Jacking, de marine, St-Joseph 275
 Russell John, mécanicien, St-Charles 4

S

Saindon Réal, mouleur, St-Joseph 77
 Salle de Billard, H. Thivierge, prop. St-Pierre 5
 Salle de la Jeunesse Ouvrière Catholique, St-Joseph 52r
 Samson Adélaré, sellier, contremaitre, St-Joseph 98
 Albert, ig. marine, St-Cyrille 27
 Aleide, laitier, St-Dominique 66
 Alexandre, épicié et boucher, St-Joseph 289-291
 Alfred, ouv. en fer, St-Dominique 43
 Arthur, inspecteur, Samson 15
 Arthur, boucher, St-Joseph 263-265
 Arthur, charretier, St-Cyrille 9
 A, quincailleur, St-Joseph 227, rés. 223
 Cyrille, cuisinier, St-Cyrille 31
 Cyrille, emp. s. civil, St-Joseph 444
 Donat, mécanicien, St-Cyrille 23
 Edgar, ing. de marine, Barras 37
 Edouard, ouvrier en fer, Joliette 12
 Emile, tailleur, St-Joseph 102
 Emilien, ch. marine, St-Joseph 293
 Emilio, agt d'ass., Barras 3
 Frédéric, berlineur, St-Joseph 464
 Georges, ouv. en fer, St-Joseph 258
 Henri, charretier, St-Cyrille 9
 Hervé, mécanicien, St-Joseph 63
 Hervé, commerçant, St-Antoine 5
 Honoré, cultivateur prop., St-Joseph 622
 Ignace, boulanger, St-Joseph 451
 J.-E., agt d'assurances, Marsan 7
 J.-Désiré, rentier, St-Joseph 254-256
 J.-H., plombier, Caron 23½
 J.-P., ass't sec.-trés. bureau Conseil Lauzon, St-Joseph 304
 Joseph, facteur, St-Cyrille 33
 Joseph, brûleur, Couillard 42
 Joseph laitier, Lagueux 10
 Joseph, ingénieur, St-Joseph 62
 Lauréat, expéditeur, Couillard 26
 Levi, cuisinier, St-Cyrille 13
 Léonidas, mécanicien, Wolfe 41
 Louis-Ph., électricien, St-Cyrille 3
 Ludger, journalier, Joliette 21
 Mme Vve, cultivateur, St-Joseph
 Mme veuve Adélie, St-Joseph 100

Samson Mme veuve Arthur, St-Joseph 59
 Mme veuve Arthur, Ste-Marie 28
 Mme Vve I., St-Antoine 3
 Mme veuve J.-E.-A., St-Joseph 271
 Mme vuve P.-E., Ste-Catherine 16
 Napoléon, ouvrier en fer, St-Ignace 7
 Odil., préposé au bag., St-Narcisse 14
 Paul, charretier, St-Joseph 251r
 Paul, ciréur de bottes, St-Joseph 271
 Philéas, mécanicien, Davie 28
 Philéas, ing. stat., du Couvent 9
 Pierre, ouvrier en fer, Couillard 42
 R., boulanger, St-Joseph, 530
 Raoul, comptable, St-Dominique 43
 Robert, journalier, St-Dominique 43
 Rosaire, comptable, St-Joseph 217
 Yvan, boucher, étal St-Joseph 316
 William, ouvrier en fer, Ste-Marie 5
 Sanschagrin Achille, rentier, St-Joseph 219
 Mlle Parsilia, Charest 12
 Siméon, ing. de marine, Charest 12
 Saulière, Mme vve Jos., blanc., Ave Botrel 6
 Savoie Mlle Estelle, inst., Wolfe 8
 Mlle Léa, institutrice, Wolfe 8
 Sayer W.-F., agent de station C.N.R., Pelletier 8
 Seal Peter, painter, Joliette 13
 Service de Gazoline & Huile Champlain, St-Joseph 167
 Shink Mme veuve Philéas, rés. d'été St-Joseph 514
 Simard Arthur, emp. s. civil, Couillard 37
 Simoneau Donat, cond. L.C.Ry, Barras 48
 Simoneau Ovila, boucher & rés., St-Joseph 572
 Sirois C.-E., contremaitre, St-Joseph 410
 Elie, journalier, Joliette 18
 L. P., médecin, bureau d'Hygiène, St-Joseph 245
 Odilon, ouvrier en fer, Bourassa 31
 Philippe, com. de malles, St-Joseph 245
 St-Hilaire Antoine, électricien, du Fleuve 25
 Pierre, ouv. en fer, du Fleuve 23
 St-Laurent Octave, ingénieur stationnaire, St-Joseph 519
 St-Pierre Arthur, journalier, St-Michel 6
 Harry, restaurateur, St-Joseph 582
 J.-A., boucher, St-Joseph 154
 Mme veuve Alp., St-Joseph 161
 Succession J.-B. Boutin, march. sèches, St-Joseph 274
 Sylvain Arthur, cordonnier, St-Joseph 350-2
 Paul, cordonnier, St-Joseph 28
 Sylvestre J.-C., machiniste, St-Joseph 31

T

- Tanguay Gérard, tailleur, St-Joseph 127, rés. 110
 L., ouv. en fer, St-Laurent 34
 Napoléon, abbé, St-Joseph 298
 Tardif Henri, ouvrier, Couillard 7
 Mlle Annette, Wolfe 82
 P.-H., commis, Wolfe 62
 Tavara Emile, ing. de marine, Ave Botrel 31
 Joseph, journalier, Ave Botrel 16
 Lucien, journalier, Ave Botrel 14½
 Tessier Honoré, mécan., St-Alexis 6
 Théberge Albert, menuisier, St-Gilbert 7
 Alfred, emp. s. civil, St-Joseph 161
 Emile, voyageur, Jodoin 19
 Léo, facteur, Marsan 7
 Rosario, commis, St-Joseph 163
 Thériault Georges, menuisier, St-Joseph 186
 Mme veuve Thomas, St-Joseph 179
 Therrien Adjutor, forgeron, Lagueux 14
 Omer, journalier, Ste-Marie 52
 Thibault Adolphe, menuisier, St-Ignace 24
 Alfred, comptable, St-Joseph 48
 Arthur, peintre, Lévis 3
 Benoit, mécanicien, Lévis 3
 C.-E., comptable, St-Joseph 39
 François, mécanicien, St-Joseph 35
 Guillaume, mécanicien, Davie 9
 Octave, mouleur, Bégin 28
 Jean-Baptiste, navigateur, St-Honoré 11
 Jean Charles, charretier, Lévis 3
 Joseph, ing. de marine, St-Joseph 39
 Léopold, chaudronnier, Lévis 3
 Ls-Honoré, commis, St-Léon 16
 Paul, mouleur, Fagot 11
 Paul, navigateur, St-Honoré 13
 Philéas, menuisier, St-Joseph 462
 Thomas, emp. s. civil, St-Joseph 23
 Willie, rentier, St-François 8
 Thivierge Albert, plombier-élect., Bégin 15
 Honoré, restaurateur et salle de pool,
 St-Pierre 5 rés. St-Joseph 11
 Thomson Uldéric, ouv. en fer, Ste-Sophie 17
 Turchot O.-L., chimiste, St-François 15
 Tremblay Mme veuve H., St-Joseph 250
 Trudel L., frère proc., St-Joseph 297
 Turcotte Hector, Dr., St-Joseph 85
 Joseph, peintre, Couillard 6
 Turgeon Aimé, menuisier, Ste-Catherine 13
 Alfred, commis Couillard 4
 Alfred, cultivateur, St-Joseph 664-666
 Azarie, menuisier, Barras 28
 Azarie, St-Joseph, 664-666
 rope, emp. ch. de fer, St-Joseph 164

- Turgeon J.-A., em. s. civil, Ste-Catherine 13
 J.-A., emp. s. civil, Lagueux 6
 Jos., contremaître, St-Cyrille 21
 Joseph, St-Joseph 664-666
 Mlle Marie, St-Joseph 500
 Mme veuve Mag., St-Joseph 664-666
 Mme veuve Onésime, St-Cyrille 13
 Odilon, tailleur, St-Thomas 4
 Paul, voyageur, St-Joseph 665
 Raoul, emp. Pfeiffer, Bégin 5

U

- Usine de Filtration, Joseph Dubé, ingénieur
 St-Joseph 304

V

- Vachon Arthur, menuisier, Ste-Anne 25
 Vaillancourt Mme vve J.-B., St-Joseph 185
 Vallée Eugène, navigateur, Joliette 43
 Joseph, forgeron, Joliette 41
 Veilleux Garcia, ouv. en fer, St-Joseph 342
 Horace, commis-taver., St-Joseph 10¼
 Mlle Alice, modiste, St-Joseph 277
 Vermette Mme veuve Léon, Jodoin 5
 Verret Arthur, journalier, Couillard 29
 Léon, plombier, St-Joseph 383
 Vézina C. E., ouvrier, Ste-Catherine 9
 Edouard, cultivateur, St-Joseph 319
 Edouard, fils, cultivateur, St-Joseph
 Ernest, surintendant des Usines de
 Pouvoir des Cales-Sèches Champlain
 et Lorne, Davie 28, Tél. 426; rés.
 Davie 24, Tél. 495
 Joseph, charpentier, St-Joseph 386
 Joseph, journalier, St-Joseph 262
 Ulric, journalier, Dorval, 10
 Vien Eugène, navigateur, St-Léon 3
 Félix, riveteur, Couillard 33
 Georges, rentier, Jodoin 8
 Roméo, riveteur, St-Narcisse 10
 Saluste, ouv. en fer, Couillard 25r
 Villeneuve Sévère, abbé, St-Antoine 13
 Vincent E. Raoul, asst insp. du Revenu
 St-Gilbert 19 rés. d'été

W

- Wah Georges, buanderie, St-Joseph 242
 Walker James, journalier, Wolfe 14
 Watt P. J., tel operator, St-Joseph 510
 White Rock, laborer, Caron 35

Y

- Young W. H., emp. ch. de fer, Bégin 8

Fondée en 1847

CANADA LIFE ASSURANCE CO.

*La plus vieille Compagnie d'assurance-vie
au Canada*

M. A. de GOUMOIS
Gérant pour l'Est de la Province

105, Côte de la Montagne

Québec

Commercial Union

ASSURANCE COMPANY, LIMITED
OF LONDON, ENGLAND



Incendie — Vie — Accidents — Maladies — Automobiles —
Bris de glace — Responsabilité publique



Siège social pour le Canada: Montréal

“Phoenix”

INSURANCE COMPANY OF HARTFORD, CONN.

Organized 1854

Property Insurance



HEAD OFFICE FOR CANADA : MONTREAL, P. Q.
S.-M. ELLIOTT & A.-H. VALLANCE, Joint Managers